



Cet été, des vacances
à la mer ou à la montagne...

Consultez notre publication
« Séjours été 2014 ».

Rendez-vous également
sur **atscaf.fr**



estrielle de l'ATSCAF • numéro 211 • décembre 2013

SÉJOURS

ARTS • SPORTS • VOYAGES

ÉTÉ 2014



P. 4 GROS PLAN

■ ATSCAF du Gers

P. 6 SPORTS

- Coupe de ski 2014
- 26^e trophée de cyclisme
- 24^e trophée de course à pied
- Calendrier Sports 2014

P. 10 ARTS

- 54^e salon national interfinances des Arts Plastiques 2013
- Actualités littéraire et musicale
- Manifestations 2014-2015
- Stages et événements culturels 2014

P. 17 SÉJOURS

- Val d'Isère
- Été 2014
- Seignosse
- Séjours à thème été 2014

P. 22 VOYAGES

- Gros plan voyages ATSCAF
- Calendrier des voyages 2014
- Grands projets de circuits 2015
- Voyages Agences
- Promotion du moment
- Séjour de golf à Marrakech

P. 28 RAPPORT D'ACTIVITÉ

■ Rapport d'activité 2012 / 2013

P. 31 LA VIE DES SECTIONS

- ATSCAF Pyrénées Orientales
- ATSCAF Bas-Rhin
- ATSCAF Calvados
- ATSCAF Loire Atlantique
- ATSCAF Gers
- ATSCAF Tarn
- ATSCAF Martinique

P. 34 BRÈVE

■ Costa Brava

Face à la crise

Pour la première fois depuis des décennies, le secteur associatif a connu ces deux dernières années une baisse de l'emploi salarié.

Même très légère, cette baisse traduit le tassement des ressources dû notamment à la contraction des financements publics, elle-même liée aux politiques budgétaires restrictives.

La crainte désormais exprimée par les dirigeants d'associations est celle d'une contraction durable du secteur à un moment où la demande de solidarité est encore plus forte.

L'ATSCAF n'échappe pas à la règle. Si elle bénéficie toujours de l'appui et du soutien du Ministère de Tutelle, les aides directes ou indirectes sont quelquefois écornées, régulation budgétaire oblige.

Il est important de rappeler dans ces temps difficiles que l'ATSCAF reste la seule association interdirectionnelle du Ministère, qu'elle regroupe tous les corps financiers et tous les services sans exception, qu'elle contribue utilement depuis 1948 à l'accompagnement professionnel des personnels des ministères économiques et financiers.

Elle bénéficie d'une vraie visibilité et d'une réelle reconnaissance.

La hausse régulière du nombre d'adhérents depuis 2006 en témoigne.

Mais elle doit rester extrêmement vigilante car tout repose sur de fragiles équilibres.

C'est dans l'action que l'ATSCAF trouvera son salut, dans son éternelle capacité à se renouveler, à coller aux attentes, à repenser son offre et enfin à se battre pour préserver les acquis.

François Clinet
Président Fédéral

ATSCAF - 67, rue Barbès - BP 80001 - 94201 Ivry-sur-Seine Cedex.
Revue de la Fédération touristique, sportive et culturelle des administrations financières.

Revue trimestrielle fondée en 1960.

Rédactrice en chef : Isabelle OLLIER

Tél. 01.79.84.34.50 Télécopie : 01.79.84.34.42

Directeur de la publication : François CLINET.

Dans le cas où les circonstances nous obligeraient à augmenter le prix de l'abonnement de la revue, nous nous réservons le droit de réduire, si nous le jugeons indispensable, le nombre de numéros à servir, proportionnellement à cette augmentation.

Tous droits de reproduction (articles et illustrations) réservés pour tous pays. Les opinions émises dans la revue n'engageant que leurs auteurs.

Les manuscrits non insérés ne sont pas rendus.

Abonnements, 4 parutions par an - France : 3,05 € - étranger : 4,57 € - le numéro en France : 0,76 €. atscaf.federale@finances.gouv.fr

Conception et fabrication : Easy Catalogue - BLG-Toul. Tél. 01.44.79.34.31 - Tirage : 46 000 exemplaires.

Crédit photo couverture : Nicolas Birot photographié par Francis Roche.



LE BONHEUR EST DANS LE PRÉ

■ Notre valeureuse équipe de foot.

Artagnan, Lagardère, Pardailhan, ces noms imprègnent l'imaginaire des petits et des grands. Pour les gersois, ce sont surtout des noms de villages ou de lieux-dits. Pourquoi les auteurs de romans de capes et d'épées sont-ils venus chercher ici leur héros ? Rien ne distingue le Gers de ses voisins, si ce n'est que c'est le « pays de cocagne » ; au sens premier, la cocagne étant la boule de pastel prête à être commercialisée et au sens figuré, là où le bonheur est dans le pré. Mais, je ne suis pas là pour vous faire le panégyrique du Gers, mais pour vous parler de l'ATSCAF du Gers.

Créée le 19 mars 1976 par un trio de passionnés, Yves CASANOVA, André LAFFON et André MAILHE, la première activité fut le tennis de table en loisirs. Bien vite, la CNIF les attira. La première équipe participante fut une équipe féminine en basket-ball. L'aventure sportive de l'ATSCAF du Gers démarrait ; elle était représentée en basket, en volley, en football, en tennis et en tennis de table. Elle avait des représentants aux trophées nationaux de triathlon, course à pied, vélo, ski tant féminin que masculin. Nous avons vécu de grands moments sportifs et humains sous la houlette du président Jean-Paul BOUTELEUX : raid Toulouse - Barcelone, semi-marathon de Fort de France en Martinique. Nous avons même participé à l'éclosion de talents puisqu'au sein de l'équipe de football du Gers ont joué les frères CARRIERE Cyril et Eric. Membres de l'équipe de France ATSCAF, ils jouaient le tournoi international des Finances à Nantes. Henri MICHEL était là en spectateur et remarqua Eric CARRIERE. La suite, tous les footeux la connaissent : Nantes, Lyon, Lens, Dijon et une belle carrière internationale.



■ Une partie du bureau .

Mais si l'ATSCAF du Gers est fière de son passé, elle n'en est pas moins résolument tournée vers l'avenir. Aujourd'hui, la section est forte de 298 adhérents. Ce chiffre est à rapprocher du nombre d'actifs, 369 et du nombre de retraités 606, de toutes les administrations financières. La pénétration de l'ATSCAF du Gers dans la population « Finances » est de 31 %, avec une prédominance du nombre d'actifs. Ce qu'ont remarqué les membres du bureau au fil des ans, c'est la modification de la demande avec le changement de la courbe des âges. Nous sommes toujours présents en CNIF, mais avec une seule équipe de sport collectif le foot-



■ Notre équipe de pétanque à la CNIF avec celle des Landes.

ball, grâce à des acharnés qui se battent pour la maintenir ; en revanche, signe des temps, nous avons quatre équipes de pétanque, deux féminines et deux masculines, avec cette année une féminine et une masculine qualifiées pour le second tour.

La demande est plus ludique, récréative que compétitive. La randonnée, à ce titre, répond à l'attente. Les participants sont toujours plus nombreux lors des sorties dans la campagne gersoise ou, car nous avons la chance d'en être proche, dans les Pyrénées. Dans le même ordre d'idée, la participation à la coupe du Grand Sud-Ouest, manifestation inter régionale Aquitaine Midi-Pyrénées est toujours un

succès. Cette manifestation, empreinte de convivialité permet la rencontre avec d'autres ATSCAF. C'est un moment attendu par les gersois car ils y rencontrent d'autres atscafiens devenus avec le temps des amis et où, plus que la performance sportive, c'est le plaisir d'être ensemble qui prévaut. Je ne saurais oublier le traditionnel week-end à Seignosse, organisé par la section football, rassemblement familial et festif à l'occasion duquel tous se retrouvent pour partager baignades et gastronomie, pour certains plus gastronomie que baignades.

Je m'aperçois que je ne vous ai parlé que de sport. Le C d'ATSCAF est notre point faible. Je ne dirais pas que la culture est

réduite à la portion congrue, mais peu s'en faut. La seule grosse manifestation que nous avons organisée fut une exposition de peintures d'artistes financiers régionaux, mais cela remonte à vingt ans. A défaut d'avoir des activités culturelles, nous proposons une offre culturelle. Ainsi, nous prenons des abonnements à la saison théâtrale et nous avons négocié pour les adhérents au plan local, des réductions sur le tarif des billets de cinéma et au plan national des tarifs réduits pour assister aux concerts de « Jazz in Marciac ». Je vous invite à en profiter car il y a vraiment des concerts somptueux dans un cadre paisible et champêtre. (cf page 32).

Nous réfléchissons à l'alliance du S et du C. Nous avons plusieurs pistes. La première est un atelier botanique, plus exactement plantes médicinales, se déclinant en deux volets : « jardin de curé » et découverte sur le terrain, au cours de randonnées, des différentes plantes participant à l'élaboration des remèdes de « grand-mère ».

La deuxième est une randonnée culturelle passant par des lieux historiques dont l'arrivée, Gers oblige, sera le Château de Lagardère. Nous irons à Lagardère. Comme un plaisir partagé est toujours plus agréable, nous inviterons l'inter région Aquitaine Midi-Pyrénées à se joindre à nous. Pour le reste, nous suivrons l'exemple d'Antonio MACHADO qui, dans « Proverbes et Chansons » a écrit : « le chemin se fait en marchant ».



■ Explication de la chef de meute en cours de randonnée.



■ Nos coureurs à la coupe Grand Sud-Ouest.



COUPE DE SKI 2014 TRENTE CINQ PRINTEMPS

35 COMME LA 35^e ÉDITION

La première coupe de ski a vu le jour par un beau samedi, le 18 du mois de mars 1978 à Notre Dame de Bellecombe. Après deux annulations (1980 et 1990), la 35^e édition a marqué sa fidélité à Méribel en fêtant son trentième anniversaire de participations consécutives dans la station savoyarde.

PRINTEMPS

Comme la météo de la semaine avec une neige douce qui a eu la bonne idée de tomber toute la nuit du jour d'arrivée des 120 compétiteurs représentant 40 associations ATSCAF. Odette BOUVARD administratrice fédérale, après avoir présenté les vœux pour la nouvelle année au nom de l'ATSCAF fédérale, a tracé les grandes lignes de l'organisation de la semaine et a souhaité bonne chance à l'ensemble des compétiteurs dont 20% participaient à leur première coupe.

DIMANCHE : DE LA POUFREUSE

L'enneigement est suffisant, la neige fraîche, le soleil brille et la température est douce. Toutes les conditions sont réunies pour passer une excellente semaine. Tant pour ceux qui sont partis skier sur le domaine des trois vallées que pour ceux qui participent soit à un stage de piquets (25) soit à un stage de ski de fond (5) encadrés par des moniteurs de l'ESF. Le soir au comité de course, chaque concurrent reçoit une pochette cadeau offerte par l'ESF en présence d'Alain ETIEVENT, directeur de l'école du ski français de la vallée de Méribel et de Yannick FAVIERES, responsable du stade de slalom.



LUNDI : L'ANNIVERSAIRE

La matinée permet de peaufiner les derniers réglages avant le début des épreuves, le slalom, dont le départ de la deuxième manche est donné en semi nocturne. Cette épreuve, comme toutes les disciplines alpines, se déroule sur le stade de Corbey qui est le mur d'arrivée de la descente dames des jeux olympiques d'Albertville. Parmi les ouvreurs de toutes les disciplines alpines de la coupe, nous remarquons Aurélie SANTON ex membre de l'équipe de France de ski alpin.

Chez les dames, retour gagnant de Sophie DUMET (ex CHRETIEN) (Savoie) qui remporte les 2 manches du slalom. Nathalie VERDOUX (Vienne) 3^e de la première manche, coiffe sur le poteau Fabienne BROQUET (Rhône) pour 1/2 seconde. Une faute dans le second tracé prive Eve SAIGNAMARCHEIX (Var) du podium

alors qu'elle avait réalisé le 2^e temps de la manche initiale à 7 centièmes de Sophie. Chez les hommes, les 2 premiers sont intouchables. Kevin CHAPUT (Paris) l'emporte devant Emmanuel GILLES (Seine Maritime). Au prix d'une très belle seconde manche, Christophe FORNASIER (Isère) repousse au pied du podium Olivier OLAGNON (Seine Saint- Denis) pour 59 centièmes. Après la course, une magnifique soirée anniversaire sur le stade de Corbey nous est conjointement offerte par l'école du ski français et Méribel Tourisme. Nous assistons ou participons pour certains d'entre nous à une descente aux flambeaux qui réunit environ 250 personnes, agrémenté d'un splendide feu d'artifice tiré sur la neige et accompagné de la musique du « dance floor » installé dans la raquette d'arrivée du stade. Pour ne pas se refroidir, Méribel Tourisme a également préparé un immense vin chaud.

MARDI

On prend les mêmes.

La course du jour est consacrée au géant en deux manches sous un magnifique soleil et sur une piste préparée dans les mêmes conditions qu'une épreuve de coupe du monde. A l'arrivée, le toujours très sympathique Roger de chez « Grand Marnier » accueille tous les participants pour leur offrir son excellent « brûlot ».

Chez les dames, Sophie DUMET (Savoie) très régulière sur les 2 manches (2^e et 3^e) remporte l'épreuve avec une

seconde d'avance sur Fabienne BROQUET (Rhône) qui avait gagné la 1^e manche. Nathalie VERDOUX (Vienne) termine 3^e à 2 secondes. Annie SOLER (Var) ne peut pas remonter son retard du 1^{er} tracé (+ de 3 secondes) et finit au pied du podium, malgré sa victoire lors du second parcours. Chez les hommes, les 3 premiers de la 1^{ère} manche finissent dans le même ordre que dans la seconde. Emmanuel GILLES (Seine Maritime) remporte l'épreuve devant Kevin CHAPUT (Paris) et Olivier OLAGNON (Seine Saint- Denis).

MERCREDI

Le monde se divise en deux, ceux qui font le fond et ceux qui ne le font pas.

Le faible enneigement d'une partie de la piste nous oblige de revoir au dernier moment le parcours.



Ce dernier, rallongé à 6 Km pour les dames et à 12 Km pour les hommes, semble donner entière satisfaction aux compétiteurs.

Chez les dames, Marguerite RINALDI (Jura) remporte l'épreuve devant Géraldine GARNIER (Calvados) à 3 secondes. L'incontournable Sophie DUMET (Savoie) fête son d'anniversaire en terminant à la 3^e place.

Chez les hommes, Pierre DEROUSSEAU (ENFIP Toulouse) remporte l'épreuve après une belle « battle » avec le jeune non financier Vivien BESCHET qui termine à 2 secondes. Dans le classement officiel, Régis SAGNIMORTE (Saône et Loire) le vainqueur de l'an passé, termine deuxième devant Pascal WEBER (Rhône). A l'arrivée, un concurrent qui s'y connaît nous livre le secret de sa forme : « Qui boit du Pont fait du fond ».

Dans l'aire d'arrivée, Roger de chez Grand Marnier avec sa poêle et ses crêpes qui ne sont pas toujours arrosées avec parcimonie, accueille et reconforte l'ensemble des participants pour leur plus grand plaisir.

JEUDI MATIN, LA RAMASSE

Comme l'année dernière, la patrouille du Calvados composée de Géraldine GARNIER, Charles GALIVEL, Serge FROIDURE et William THIERRY s'impose. Elle devance le Rhône (Fabienne BROQUET, Cédric BORGEL, Guy MEYSEN et Pascal WEBER) et les Savoie (Sophie DUMET, Isabelle TOST, Olivier PERREAL et Frédéric BOHORQUEZ).



■ Dauphiné Libéré
11/01/2014

MÉRIBEL 73 agents de l'administration financière étaient à l'Altiport pour une course de ski de fond

Sur une boucle des pistes de trois kilomètres, joutant entre les deux stations, 73 agents de l'administration financière ont participé à la compétition organisée par l'EDF. Parmi eux, 25 ont été accompagnés par leur conjoint. Le départ a été donné par le chef d'agence de Méribel, Roger de chez Grand Marnier, qui a salué les participants pour leur présence sur la piste et les encouragements.

Le vainqueur de l'épreuve, Pierre Deroousseau, 39 ans, a terminé en 22'02". Il est suivi de Fabienne Broquet, 37 ans, et de Sophie Dumet, 35 ans. Les autres participants ont terminé entre les 22'30" et les 30'00".

Le vainqueur de l'épreuve, Pierre Deroousseau, 39 ans, a terminé en 22'02". Il est suivi de Fabienne Broquet, 37 ans, et de Sophie Dumet, 35 ans. Les autres participants ont terminé entre les 22'30" et les 30'00".





Jeudi après-midi : les olympiades (épreuve non officielle)

Quatorze équipes s'affrontent autour de quatre ateliers : un parcours de luge, une course de traineau, un sciage de bûche au passe-partout et un biathlon. L'équipe mixte de l'ATSCAF du Jura et de la Vienne composée de Marguerite RINALDI, Fabien BONNET, Alexandre SIMONNET et Bernard CHASSEPORT remporte cette épreuve très sportive.

VENDREDI, LE GRAND CHELEM

Malgré un enneigement devenant de plus en plus précaire sur le stade, le service des pistes de Méribel Alpina, la sécurité des pistes et l'Ecole du Ski Français de la vallée de Méribel ont préparé un tracé parfait pour organiser dans les meilleures conditions de sécurité ce grand géant qui est une épreuve non officielle. C'est sous le regard avisé de François CLINET et l'œil attentif de Didier BASCOU (DB SPORT, sponsor de l'ATSCAF) que les 64 coureurs s'affrontent sur une neige douce et sous un magnifique ciel bleu.

Chez les dames, Sophie DUMET (Savoie) réussit le grand chelem en remportant sa 3^e victoire dans les disciplines alpines. Comme en début de semaine, Nathalie VERDOUX (Vienne) à 63 centièmes et Fabienne BROQUET (Rhône) complètent le tiercé gagnant de cette 35^e édition.

Chez les hommes, c'est la revanche de l'année dernière avec la victoire d'Emmanuel GILLES (Seine Maritime) qui devance Kevin CHAPUT (Paris) d'une seconde et 6 centièmes. Olivier OLAGNON (Seine Saint-Denis) s'octroie la 3^e place à 2 secondes 32 centièmes du vainqueur.

Nous souhaitons un prompt rétablissement à tous ceux qui ont connu des blessures au cours de cette semaine. Bon courage à Patrick (Paris), Eva (Seine Saint-Denis), Marie-Chantal (Marne), Alexandre (La Réunion) et Marie José (Vienne).

LES CLASSEMENTS COMBINES

Le classement du combiné alpin nordique individuel récompense celles et ceux qui participent à toutes les épreuves individuelles alpines et nordiques et concrétise cette polyvalence des concurrents que nous recherchons dans cette manifestation. Chez les dames, Sophie DUMET (Savoie) en finissant première au combiné alpin et troisième en fond individuel remporte ce classement de la skieuse la plus polyvalente. Fabienne BROQUET (Rhône) et Nathalie VERDOUX (Vienne) complètent le podium.

Chez les hommes, une fois encore Pascal WEBER (Rhône) remporte ce trophée, très cher à son cœur, devant David DARRIOLAT (Var) et Didier LABEGUERIE (Douanes de Bayonne).

Le combiné alpin par équipe revient à l'ATSCAF de la Seine Saint-Denis (Marie Claude DARLAS, Thierry CHARBONNEAU et Olivier OLAGNON) devant l'ATSCAF Paris (Charline LE FIER DE BRAS, Kevin CHAPUT et Xavier PLASSARD) et l'ATSCAF du Rhône (Fabienne BROQUET, Cédric BORGEL et Pascal WEBER).

LE TROPHÉE

Le trophée qui récompense le vainqueur du classement combiné alpin nordique par équipe, est remporté pour la troisième année consécutive par l'ATSCAF du Rhône. L'équipe était composée de Christiane AUGAY, Fabienne BROQUET, Cédric BORGEL, Guy MEYSEN et Pascal WEBER. Le trophée leur est définitivement attribué. L'ATSCAF du Calvados (qui gagne un rang par rapport à l'an dernier) s'adjuge la 2^e place devant l'ATSCAF des Savoie. Le trophée du Fair Play (challenge Chrystelle DUVERGER) est attribué à Jean VIGIER (Ardennes).

Enfin, nous avons tous une pensée pour Eric RICHARD Administrateur de l'ATSCAF et ancien président de l'ATSCAF des Savoie et pour Abderrahmane BOUBEKEUR (Hérault), tous les deux anciens participants de la coupe de ski qui nous ont quittés prématurément en 2013. La cérémonie de clôture se déroule en présence de François CLINET Président de l'ATSCAF fédérale qui prononce une brève allocution. Nous remercions de leur présence à la cérémonie de clôture, messieurs Olivier DESOLTY Directeur commercial représentant Olivier SIMONIN Directeur Général de Méribel Alpina, Christophe MUGNIER Responsable Evénements-Animation représen-

tant Christophe GERNIGON Directeur de Méribel Tourisme, ainsi que Lionel PAOLI futur responsable du service des pistes de Méribel Alpina et Julien CLATOT responsable du service Presse de Méribel Tourisme.

Nos remerciements aussi à l'une des légendes du sport français, Georges MAUDUIT, d'avoir bien voulu honorer de sa présence notre remise des prix. Merci encore à l'école du ski français de la vallée de Méribel, à son Directeur Alain ETIEVENT, au Directeur du stade de slalom Yannick FAVIERES sans oublier toutes leurs équipes : Andy, Alex, Nicolas, Benjamin, Pierre et Gérard, merci à Méribel Alpina remontées mécaniques : Marie-Claude, Rachel, Corinne, Géraldine et au service des pistes : Pascal GACON, Bernard GORAND, merci à Méribel Tourisme. Merci aussi à Roger de chez Grand Marnier pour les grands et bons moments qu'il nous fait passer. Les lots remis lors de la cérémonie de clôture ont été offerts par l'ESF de la vallée de Méribel, Méribel Tourisme, Didier BASCOU DB SPORT et par le magasin « SPORT 1600 ». Enfin, un grand merci à Michel, Loïc et à toute l'équipe de l'hôtel Altitude 1600. Merci encore à vous tous pour votre participation. Et, c'est encore sous le soleil que nous nous sommes quittés samedi matin.

A l'an prochain.

Texte : Jean-Louis MEUNIER

Photos : Régis JAMES-FARGES

Didier CHABEAUDIE - Philippe PERRAY

Les moments forts



26^e TROPHEE DE CYCLISME 29 MAI - 1^{er} JUIN 2014

Fin mai, une centaine de cyclistes se disputeront le titre de champion de France des Finances. Une épreuve qui se déroulera à Mazamet organisée par l'ATSCAF du Tarn.

Événement

A qui le titre de champion de France ?

Le trophée national de cyclisme sur route des Finances sera disputé à Mazamet. Une centaine de participants venus de toute la France sont attendus fin mai.

C'est une première sur Mazamet qui devrait faire grand bruit. Du 29 mai au 1^{er} juin prochain, près de cent vingt cyclistes vont se disputer le titre de champion de France des Finances. «C'est une compétition qui n'a jamais été organisée dans le sud de la France. Créée en 1962, elle s'est toujours produite dans le nord», explique Thierry Lecort, le principal organisateur et employé au centre des finances de Mazamet. Ce dernier, membre de l'association touristique sportive et culturelle des administrations financières, voulait mettre en place cette manifestation depuis quelque temps.

Deux courses au programme

«Pour parvenir à nos fins, nous avons monté un dossier, nous avons dû trouver un club puis des hébergements», poursuit-il. L'UVM fera donc partie de l'organisation. Côté hébergement, les participants vont au lycée forestier, à l'ensemble scolaire Jeanne-d'Arc et à Payrin. La course devrait être palpitante à suivre. Elle se composera de deux épreuves : «Nous aurons une course en ligne et un



Thierry Lecort est à l'initiative de cet événement.

contre-la-montre. La première aura lieu le vendredi après-midi autour du lac de Pradelles et au pic de Nore quant au contre-la-montre, il ira jusqu'au pic de Nore en passant par les Ybs et se finira le samedi matin», annonce Thierry Lecort. Sur la ligne de départ, nous retrouverons des amateurs mais également quelques coureurs Elite. De quoi donner une

autre dimension à l'événement. En outre, pas derniers pourront découvrir le patrimoine culturel du bassin mazamétain et de la vallée du Thoré.

«Nous leur avons concocté un programme riche et varié pour le samedi après-midi», souligne l'instigateur de ce week-end de cyclisme. Effectivement, les participants et les accompagnateurs pourront visiter le

musée du Catharisme, le musée du textile, Hautpoul et la maison du Bois et du Jout.

TA

■ Extrait de la « Montagne Noire » - 07/01/2014.

Date limite d'inscription auprès de l'ATSCAF Fédérale :
Secteur Sports - lundi 31 mars 2014 - Tél : 01 79 84 35 25

24^e TROPHEE DE COURSE A PIED 22 JUIN 2014



L'ATSCAF ISERE organise le trophée de course à pied ATSCAF dans le cadre du cross du Pain du 21 au 23 juin 2014 à Grenoble.

Le cross du Pain est organisé sur les communes de Brié et Angonnes ; événement incontournable de la région grenobloise, il se caractérise par son ambiance conviviale.

Le parcours de 10 kilomètres que nous vous proposons (environ 260 mètres de dénivelé) est adapté aux coureurs réguliers. Un tee-shirt technique et de nombreux lots seront offerts aux participants ainsi qu'un ravitaillement copieux.

L'ATSCAF Isère propose également un parcours de marche de 6 kilomètres pour les non coureurs. Sans oublier des services pour tous : chronométrage à puce, consigne, vestiaire, douches, ostéopathes et kinésithérapeutes à l'arrivée...

IMPORTANT - Profil des participants : tout adhérent doit être à jour de sa cotisation 2013-2014 et être muni, soit d'une licence sportive (FFA, FFCO, FFTRI...) en cours de validité, soit d'un certificat médical de non contre-indication à la pratique de la course à pied en compétition daté de moins de 3 mois. En 2013, près de 1000 coureurs ont participé au cross du Pain. Alors venez nombreux et en pleine forme !

Date limite d'inscription auprès de l'ATSCAF Fédérale :
Secteur Sports - mercredi 2 avril 2014 - Tél : 01 79 84 35 25

Renseignements : Anne Marie FARGEAS au 04 56 17 77 65
ou par messagerie électronique: info@atscaf38.fr.

CALENDRIER SPORTS 2014

DATE	ÉVÈNEMENT	LIEU	ORGANISATEUR
Le 12 avril	Finales de la CNIF	Vichy	ATSCAF fédérale
Du 1 ^{er} au 3 mai	Bowling	Wittelsheim	ATSCAF Haut-Rhin
Du 23 au 25 mai	Finale Tir	Bastia	ATSCAF Haute-Corse
Du 29 mai au 1 juin	Cyclisme	Mazamet	ATSCAF Tarn
Du 21 au 22 juin	Course à pied	Brié-et-Angonnes	ATSCAF Isère
Du 4 au 7 septembre	Triathlon	Carcans-Maubuisson	ATSCAF Gironde
Du 22 au 26 septembre	Golf	Toulouse	ATSCAF Haute-Garonne



1^{er} Prix : Liliane Breda
« LES OISEAUX » (Huile sur toile)
ATSCAF Moselle

Liliane exerce ses fonctions de contrôleur principal à la direction des Finances Publiques de Forbach. Après avoir suivi des cours à l'Université des Arts Plastiques de Strasbourg en 1973, elle reprend cette activité en 2001 dans divers ateliers, jusqu'à Sarrebrück en Allemagne. Depuis 2009, elle poursuit avec les cours de Stefan BEIU, ancien maître assistant de l'École des Beaux-Arts de Moscou et s'oriente vers la création pure. Style et thèmes ont en effet évolué au cours des années : la femme y est traitée de façon suggestive, les marines ont des tons rompus, avec une tentation de peinture naïve, se prolongeant sur des essais d'art abstrait.

Son tableau « Les oiseaux » fait partie d'une suite d'œuvres grand format, travaillées dans la douleur d'une maladie qu'elle a réussi à vaincre, malaxant avec vigueur la matière, les épaisseurs, les pigments, pour nourrir ses fonds. En osmose avec ses toiles, son regain de vie s'élève et éclate en oiseaux clairs, effleurant d'un reflet lumineux un sol mouvementé couleur de mer et de varech.

Dans sa ville de Forbach, ce 1^{er} prix s'ajoute à ceux du Lions Club, des Commerçants, aux 2^e prix et prix coup de cœur de la Biennale. Elle est également primée à Metz et Saint-Avold. Ses expositions personnelles dans cette même ville, puis à Sarreguemines et à Merzig en Allemagne, remportent un réel succès.

54^e SALON NATIONAL INTERFINANCES DES ARTS PLASTIQUES 2013

Une nouvelle réussite pour ce 54^e Salon qui s'est déroulé du 5 novembre au 3 décembre 2013 à Bercy, où toutes les formes d'expression des Arts Plastiques ont enchanté le regard des visiteurs. Grâce à l'aide du service d'exploitation logistique de Bercy, la réception des œuvres, la disposition et l'accrochage ont été réalisés par Véronique SEPTIER, responsable du secteur Culturel, Jean-Yves OLIVIER qui a réceptionné les œuvres à travers la France, et Céline MANDON, tous les 3 permanents à l'ATSCAF fédérale, et Daniel BIDAUD, membre du jury... sous la direction de Marie-Lize GALL, secrétaire générale du salon. 77 exposants ont présenté les notes colorées de leur violon d'Ingres sur divers supports : papier, ouate, toiles, terre, bois, faïence, pierre, métal. A noter avec plaisir, un plus grand nombre de sculptures que les autres années, ainsi que le retour de deux anciens membres du jury, professionnels du milieu de l'Art.

Lors du vernissage de ce salon, un hommage a été rendu à Aimé BALDACCI, en présence de sa famille. Il fut l'un des fondateurs du Club Littéraire aux côtés de Georges HIRONDEL et Fernand BENSARD. Grand écrivain et passionné de peinture, ses œuvres ont souvent illustré la revue du club « Pages Ouvertes ». Il nous a

quittés ce 14 juillet et un panneau lui a été réservé avec 2 œuvres symboliques de sa ville de Garches « Arrivée à la gare de Garches » et « Des pas vers l'infini ».

6 PRIX DES ARTS PLASTIQUES ONT ÉTÉ DÉCERNÉS PAR LES 12 MEMBRES DU JURY :

M. Laurent de JEKHOWSKY secrétaire général des ministères économiques et financiers, M. René BEDENNE président national fondateur de l'ATSCAF fédérale, M. François CLINET président de l'ATSCAF fédérale, M. Claude LAGARDERE président d'honneur de l'ATSCAF fédérale, M. Yannick RAIMBAULT vice-président de la culture de l'ATSCAF fédérale, M. Bruno MORCEAU administrateur de l'ATSCAF fédérale chargé de la culture, Mme Dominique MEUNIER chef du bureau des événements de communication, Mme Marie-Lize GALL secrétaire générale du salon, M. Jacques GRAINDORGE ancien directeur des Finances et collectionneur, Mme Nicole LAMOTHE critique d'art, journaliste, Maître Eric PILLON commissaire priseur et M. Daniel BIDAUD, artiste sculpteur animalier.



2^e Prix : Jean-Claude DEPREZ
« L'HOMME TRISTE » (Vase en Faïence)
ATSCAF Meurthe et Moselle

Jean-Claude, actuellement douanier à Nancy, a trouvé sa voie : il sera sculpteur ! Un chemin longtemps cherché il y a plus de 20 ans, depuis son entrée à la Poste et son expérience professionnelle dans divers milieux associatifs.

Il avoue avoir « ouvert une porte vers une future retraite », en poussant celle de sa passion découverte lors des « Insolites artistiques au hangar SAL' » de Saverne, où il expose ses terres et sculptures.

« A force de fréquenter les musées et les expositions d'arts plastiques, je me suis dit que je n'étais pas plus bête que ces gens ; ce qu'ils font, je peux aussi le réaliser autrement ». Alors, il fréquente l'atelier de Claudine Oster de Saverne et travaille la terre en intuitif « Contrairement aux autres sculpteurs je ne pars pas d'une idée préconçue ; c'est la terre qui me dirige ». Comme le reste de ses créations – totems, corps, masques, assiettes aux allures tribales - « *L'Homme triste* » puise aux sources de l'art primitif. « Je me sens d'ailleurs plus africain qu'européen ». Se sachant à l'abri du besoin, il aborde avec tranquillité sa nouvelle activité d'artiste, « sculpter correspond à un moment privilégié d'harmonie, de sérénité, d'abstraction de tous soucis de la vie. »

Aussi, prépare-t-il déjà 2 expositions, dont la présentation de corps féminins de plus de 2 mètres à Strasbourg.



1^{ère} MENTION : Jean-Louis MARIE
« LA BARQUE ROUGE À SÉNÉ » (Huile sur toile)
ATSCAF Paris

En 1975, Jean-Louis, fonctionnaire à la Direction de la Poste, quitte Honfleur pour s'installer à Paris où il suit des cours aux Beaux Arts durant 2 ans. A son tour, de 2007 à 2008, il donne des cours de pastel. Ses œuvres font en France et à l'étranger l'objet d'expositions et de commandes de l'Etat et de collectionneurs.

Sociétaire de nombreuses associations artistiques et invité d'honneur de quelques salons, son talent est honoré de plusieurs prix - dont des 1^{er} prix, médailles d'or, argent - et est reconnu par les revues artistiques. Une passion d'enfant qui le hisse aujourd'hui au niveau de bon nombre de professionnels.

« J'ai toujours dessiné et mes premiers tableaux étaient des gouaches et des aquarelles. Aujourd'hui, je fais beaucoup de pastel, l'huile me permet de réaliser des formats plus grands et d'obtenir de la matière, de la brillance. Mes thèmes préférés sont les marines, mais les natures mortes et paysages champêtres ne me laissent pas insensibles. »

« *La barque rouge à Séné* a été peinte en bord de mer dans le Morbihan, à Cadouan en Séné, au printemps 2013. J'ai eu un coup de foudre pour cette lumière douce, aux tons gris, inégalables, dont seul le ciel de Bretagne en connaît les secrets, car contrairement aux idées arrêtées, il n'y pleut pas toujours. Commencée sur le motif, elle a été terminée chez moi, à Paris en une semaine...A l'horizon, l'île aux Moines...Si cette barque était bleue, elle n'aurait pas eu le même effet de luminosité ».



2^e Mention : Béatrice MAGGIAR
« ARRAS, PLACE VICTOR HUGO » (Huile sur toile)
ATSCAF Artois

Superviseur des contrôles au dédouanement du Bureau Principal d'Arras, Béatrice a toujours aimé dessiner, tout en restant fascinée par le travail des peintures à l'huile découvert dans les musées et expositions. Il y a 6 ans, elle franchit le pas et s'inscrit aux cours de Jacek Hazuka, peintre formé à l'Académie des Beaux Arts de Cracovie. « Avant de prendre les pinceaux, il te faudra commencer par le dessin durant un an ». Ce qu'elle fit.

« *Arras, Place Victor Hugo* » est une œuvre lumineuse, pourtant plus attachée à l'atmosphère du lieu palpitant d'une lueur intense, vibrante, qu'au sujet principal.



**3^e Mention : Jean-Jacques BERNADET
« BORDEAUX LA NUIT »
(Huile sur toile) ATSCAF Gironde**

Dessinateur projeteur en B.T.P, puis monnayeur à l'administration des Monnaies et Médailles de Pessac, Jean-Jacques a longtemps dessiné, puis abordé l'aquarelle, pratiques bientôt travaillées au ralenti durant 15 ans, pour cause de rugby !... Sa carrière sportive de haut niveau dans l'équipe Bordeaux-Bègles terminée, il ressent un réel besoin de travailler la matière, avec la peinture à l'huile et l'acrylique. Il reprend alors l'activité picturale, dans le même esprit du rugby *« des actes individuels sportifs au service du collectif ; dans la peinture, l'acte est solidaire et la démarche d'exposer est une ouverture aux autres. »*

Depuis les années 2000, il participe à différentes expositions dans le Sud- Ouest, figure en permanence au bistrot du sommelier à Bordeaux et à Lege Cap- Ferret. Il a remporté le 1^{er} prix du Salon en 2009.

« Prisonnier longtemps du dessin, j'essaie aujourd'hui d'aller à l'essentiel en restant dans le trait primaire ».

« Bordeaux la nuit, Port de la Lune », en est l'illustration avec sa technique au couteau, à la truelle et au doigt. Le tableau s'est réalisé en 2 étapes : « à partir d'une série d'études sur les couleurs et lumières nocturnes, une vue imaginaire, mi-ciel, mi-mer flirtant avec l'abstrait, pouvant représenter le reflet de nuages d'orage dans l'océan. Puis, de l'imaginaire au réel, le spectacle d'orage apparaissant lors d'une promenade par une chaude nuit d'été sur la rive droite de la Garonne. Suite à divers dessins préparatoires pour tracer les grandes lignes de la composition, le tableau a été finalisé en atelier ».

Marie-Lize GALL
Secrétaire Générale
du Salon National Interfinances



**4^e Mention : Marie-Jo HALDRIC
« CAPITALES DU MONDE » (Huile sur toile)
ATSCAF des Savoie**

« Ne sachant ni dessiner, ni peindre, mais curieuse d'aborder le plaisir de cette activité, je suis les cours, depuis 5 ans, de 2 professeurs différents avec des techniques différentes.

En 2001, j'ai monté la section peinture de l'ATSCAF des Savoie avec 2 cours par semaine. Si j'ai exposé au Salon de Bercy en 2013, c'est surtout pour participer activement à la vie de l'ATSCAF ».

L'idée des « Capitales du Monde » est venue d'une carte postale de Prague en y ajoutant d'autres villes avec une technique de collage-peinture ».



LIVRE

Je vous avais promis dans la revue ASV du mois de Juin 2013, de vous donner des nouvelles de *Ti José et les trois cocos - Tijozé é sé twa koko-la*.

C'est ainsi chose faite, car *Ti José* est paru dans sa double version Français/ Créole aux Éditions ORPHIE (traduction de Jocelyne Aucagos).



On a volé les belles cerises pays de Ti José. Qui est le coupable ? Pourquoi ? La recherche de la vérité entraîne Ti José dans des aventures qui vous feront découvrir la Guadeloupe de Bouillante à Trois-Rivières, la ville aux roches gravées.

On moun volé siriz a tijozé. Kimoun ki fè sa ? Kimoun ki rèskonsab ? Tijozé ka chèché é ka fè zòt vizité Gwadeloup, dèpi Bouyant jis Twarivyè, otila ni on krèy wòch gravé ki bèl toubòlman.

Pour commander le livre, il suffit de cliquer :

<http://www.editions-orphie.com/shop/home/388-ti-jose-et-les-trois-cocos-ti-jose-e-se-twa-coco-la-9782877638432.html>

ou

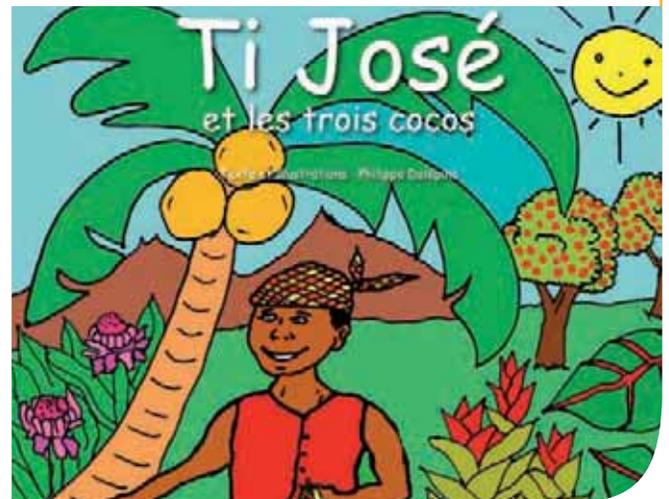
<http://livre.fnac.com/a6669709/Philippe-Delepine-Ti-Jose-et-les-trois-cocos>

ou

<http://www.amazon.fr/Ti-Jos%C3%A9-trois-cocos-fran%C3%A7ais-cr%C3%A9ole/dp/287763843X>

Suivez Philippe sur Facebook :

<https://www.facebook.com/phi.del.96>



FESTIVAL DES MUSIQUES OCTOBRE 2013

Un coup de chapeau à tous les participants de la dernière édition de ce festival biennal qui s'est déroulé en octobre à Nérès-les-Bains. Vous pouvez retrouver leurs talents en scannant le QR code.

Troupes ATSCAF participantes :

ALLIER : *Croc'Notes* Chorale
Isabelle Couperier Piano et Chant

AUDE : *Cocktail express* Rock Variétés / *Maryse* Jazz

BOUCHES-DU-RHONE : *Chorale* / Variétés

COTE D'ARMOR : *Eclats de voix* Chorale

DEUX-SEVRES : *Françoise Reynès* Variétés

ENFIP CLERMONT-FERRAND : *Orcival et Kakof* Groupes Rock

GIRONDE : *Groupe Jazz* / Chorale

HAUTE-GARONNE : *Kantuta* Folklore Amérique Latine



MAINE-et-LOIRE : *Hervé Changeon* Chant

LOIRE ATLANTIQUE : *Sarabande* Chorale
Véronique Poirier-Vételé Lyrique

PARIS : *Alexandre Dhondt* Classique Guitare
François Cottalorda Classique Piano / *Magadis* Chorale
E. Tourreau et D. Caillabet Lyrique

Marie-Claude Mimbourg Classique Piano
Béatrice Caudal Classique Piano

PAU : *Pascal Chazelas* Auteur-compositeur
Danielle Oliver Chant / *Cantabile* Chorale

LE 21^e FESTIVAL DES JEUX DE L'ESPRIT SE DÉROULERA À HYÈRES LES PALMIERS DANS LE VAR

Du 24 au 29 mai

Venez partager des moments de convivialité en exerçant vos talents de joueurs autour des 5 disciplines suivantes : Belote, Bridge, Poker, Scrabble et Tarot.

Vous serez logés en pension complète à l'hôtel club « Plein sud » que je vous invite à visiter virtuellement grâce à ce QR Code :



Alors tentez votre chance !

Il reste peut être encore quelques places disponibles ; la date limite d'inscription était fixée au 14 mars 2014.

Prix par personne, en pension complète : 385 € financier - 410 € non financier et accompagnateur.
Supplément chambre individuelle 70 €

Possibilité de prolonger votre séjour. Renseignements : www.atscaf.fr - Rubrique Culture



LES SALONS DE BLOSSAC À POITIERS, ACCUEILLERONT LE 10^e FESTIVAL DE THÉÂTRE

Du 23 au 26 octobre

Une occasion de retrouver sur scène des troupes théâtrales amateurs au talent confirmé.



LE SALON NATIONAL DES ARTS PLASTIQUES (SNAP) S'EXPOSERA DANS LE HALL COLBERT À BERCY au cours du mois de novembre 2014

La date limite de réception des inscriptions est fixée au 1^{er} septembre 2014. Tous les documents relatifs au SNAP seront mis en ligne sur le site de l'ATSCAF dans le courant du mois de juin.



© DH Simon.

RENCONTRES ŒNOLOGIQUES 2015

Le Vaucluse sera notre hôte pour ces nouvelles rencontres. L'évocation de ces cépages, Château Neuf du Pape, Gigondas, Vacqueyras... nous fait déjà rêver.

Conservons encore une part de mystère sur le superbe programme élaboré par Alain ROUGEAS, et retenez déjà les dates dans votre agenda : du 4 au 7 juin 2015.



Pour toutes informations complémentaires, une seule adresse : <http://www.atscaf.fr/federation/spip.php?rubrique3>
Et nous restons toujours à votre écoute au 01 79 84 34 52 pour répondre à vos questions.

JUAN-LES-PINS

ATELIER D'ART FLORAL

Du 3 au 10 mai

Prix par personne, en demi-pension :
520 € financier - 550 € non financier.

Elisabeth CECCARELLI, fleuriste et professeur d'art floral à Antibes, lauréate de plusieurs concours internationaux, vous fera créer des compositions florales en utilisant la flore méditerranéenne.

Votre séjour sera agrémenté par la visite du Domaine du Rayol, le Jardin des Méditerranées.

Date limite d'inscription : 1^{er} avril.



JUAN-LES-PINS

L'ÉCRITURE.... CETTE BELLE AVENTURE !

Du 14 au 21 Juin

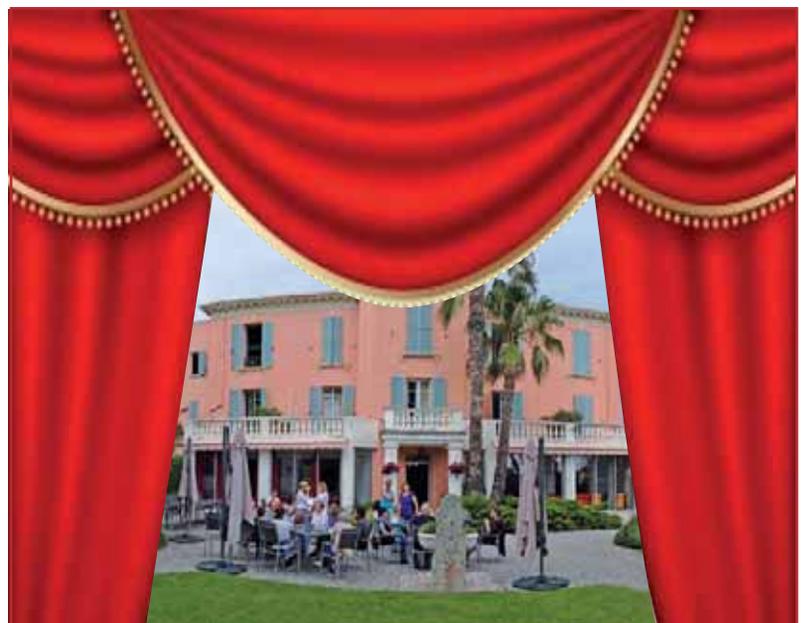
Prix par personne, en demi-pension :
430 € financier - 470 € non financier.

Le succès de l'an passé nous a conduits à proposer cette année encore, un atelier d'écriture. Vous retrouverez donc Marie qui vous accompagnera, vous guidera avec beaucoup de bienveillance sur le chemin des mots.

Elle vous propose en 2014, cette nouvelle thématique que je vous invite d'ores et déjà à méditer : « l'éloge de l'ombre » de Tanizaki JUNICHIRO.

Inscrivez-vous vite !

Date limite d'inscription : 14 avril.



JUAN-LES-PINS

LE FOURNEL ACCUEILLERA « L'ATELIER COMÉDIENS : CRÉER UN PERSONNAGE »

Du 23 au 30 août

Prix par personne, en demi-pension :
380 € financier - 420 € non financier.

Avec Valérie ANTONIJEVICH, venez découvrir sous un autre angle le rôle du comédien, cet acteur en charge de faire exister et vivre les personnages d'une œuvre théâtrale. Le programme étant très dense, vous commencerez votre atelier dès le dimanche matin.

Date limite d'inscription : 23 juin.



JUAN-LES-PINS

VOUS RÊVEZ DE VOUS ESSAYER À L'AQUARELLE OU LA PEINTURE...

Mais l'achat d'un matériel onéreux vous freine dans votre élan ?

La solution, l'ATSCAF vous l'offre en mettant à votre disposition tout le matériel nécessaire à la pratique de l'art pictural. À la fin de votre séjour, vous repartirez avec votre carnet de voyage et vos toiles. N'emportez que votre chapeau, votre pliant et votre appareil photo !

Vous retrouverez Norma STROMAN votre professeur, à Juan-Les-Pins du **13 au 20 septembre** pour l'aquarelle (date limite d'inscription : 13 juillet) et du **20 au 27 septembre** pour la peinture à l'huile (date limite d'inscription : 20 juillet).

Prix par personne, en demi-pension : 390 € financier - 425 € non financier, matériel fourni.

MEGÈVE

ET SES NÉVÉS MAIS ÉGALEMENT SON « PRÉS FLEURIS » !

Capturer les images de paysages grandioses nichés au cœur des Alpes. La faune, la flore... un contexte idyllique pour ces 2 stages photos encadrés par Jean-Pierre BUFFEIRE.

Pour les plus avertis désireux d'approfondir leurs connaissances : le stage de perfectionnement du **28 juin au 5 juillet** (date limite d'inscription : 28 avril).

Pour les débutants souhaitant une initiation à la prise de vue et le maniement d'un appareil numérique, le stage d'initiation du **16 au 23 août** (date limite d'inscription : 16 juin).

Prix par personne, en pension complète pour les deux stages : 480 € financier - 515 € non financier.



MEGÈVE

NOUVEAUTÉ

ATELIER DE SCRAPBOOKING

Du 5 au 12 juillet

Très en vogue dans les salons de « savoir-faire et de création », un atelier de scrapbooking (3 demi-journées) vous est proposé aux Prés fleuris. Vous customiserez votre mini album photo après avoir vous-même réalisé vos clichés.

Prix par personne, en pension complète : 450 € financier - 470 € non financier.

Date limite d'inscription : 5 mai.



Renseignements - Secteur Culture : 01 79 84 34 52

VAL D'ISÈRE

Ce printemps,
plantez
vos bâtons
à Val d'Isère !

À PARTIR DE
354 € ⁽¹⁾

Le séjour, 7 nuits

⁽¹⁾ Prix par personne, en pension complète
en chambre 4 personnes.

Du 05/04 au 03/05/2014

Autres catégories de chambres,
nous consulter.

NOUVEAUTE « PETITS GROUPES ⁽²⁾ »

-10 % du 05 Avril au 12 Avril 2014,
du 19 Avril au 26 Avril 2014 et du 26 Avril
au 3 Mai 2014.

Soit, exemple de prix par personne en P.C dans
une chambre 4 personnes : **319 €** au lieu de 354 €

Autres catégories de chambre, nous consulter.

⁽²⁾ Minimum 12 personnes.

RENSEIGNEMENTS WWW.atscaf.fr - Séjours : 01 79 84 35 16

ÉTÉ
2014

Destination Mer ou Montagne ?

À PARTIR DE
295 € ⁽¹⁾

À JUAN LES PINS

⁽¹⁾ Prix par personne 7 nuits, en 1/2 pension en chambre 3 personnes.

Du 12/04 au 05/07/2014 et du 30/08 au 04/10/2014

À PARTIR DE
337 € ⁽²⁾

À MEGÈVE

⁽²⁾ Prix par personne 7 nuits, en pension complète
Du 28/06 au 05/07

Autres catégories de logement et autres périodes, nous consulter.



RENSEIGNEMENTS WWW.atscaf.fr - Séjours : 01 79 84 35 16

SEIGNOSSE

L'océan à plein poumons

A petits prix !

LES PLUS ATSCAF

- Accès à la plage située à 200 m,
- Grand espace arboré,
- Wi-fi gratuit,
- Parking sécurisé et gratuit,
- Stages enfants et adultes ; spécificité Golf
- Animations,
- Surf, équitation, parc aquatique, vélo etc....
(activités extérieures au centre)

À PARTIR DE
270 € ⁽¹⁾

⁽¹⁾ Prix de la location dans un studio
2 personnes la semaine.

Du 12/04 au 05/07/2014

Autres types de location : 2, 3 pièces et
villas (6 personnes) et autres périodes :
Renseignements au 01 79 84 35 16

GOLF

■ STAGE

• Seignosse : Du 10/05 au 17/05 - Du 31/05 au 07/06 - Du 30/08 au 06/09
24 h de cours, parcours et compétition de fin de stage.
Prix par personne hors hébergement mais incluant 7 petits-déjeuners et 1 repas : **410 €**

■ TOURNOI EN DOUBLE

• Juan : Du 13/05 au 17/05
3 golfs, 3 parcours parmi les golfs d'Opio, de l'Estérel, de Monte-Carlo, de Saint-Donat, de Saint-Andréol suivant disponibilités.
Prix par personne avec hébergement en demi-pension, boissons et green-fees inclus : **465 €**

■ TROPHÉE SENIORS

• Seignosse : Du 10/06 au 14/06
Étape devenue incontournable de la saison golfique atscafienne.
Prix par personne avec hébergement, green-fees, 4 petits déjeuners et 4 repas : **395 €**

■ SEMAINE GOLFIQUE

• Juan : Du 06/09 au 13/09
4 golfs, 4 parcours parmi les golfs d'Opio, de l'Estérel, de Monte-Carlo, de Saint-Donat, et de Saint-Andréol suivant disponibilités.
Prix par personne avec hébergement en demi-pension, boissons et green-fees inclus : **695 €**
Accompagnateur en demi-pension, boissons incluses : **350 €**

■ TROPHÉE DOUBLE

• Seignosse : Du 16/09 au 20/09
Prix par personne avec hébergement, green-fees, 4 petits déjeuners et 4 repas : **395 €**



VTT

• Megève : Du 19/07 au 26/07
Une semaine de VTT avec un accompagnateur tous les matins pour la découverte des sites. Condition physique et expérience requise. Après-midi libre. Matériel non fourni (apporter ou louer son VTT), casque obligatoire.
Prix par personne : **670 €** avec hébergement en pension complète.



SENIORS SPORTS SANTÉ **NOUVEAUTÉ** CULTURE BIEN-ÊTRE

• Seignosse : Du 17/05 au 24/05

Une semaine pour vous remettre en forme ou maintenir votre tonus. Course à pied, version sport loisir (10 km/h en moyenne), marche rapide, marche découverte, parcours de santé, étirements, gymnastique douce en extérieur, randonnée pédestre, sortie vélo en VTC, sortie aqualudique, sortie culturelle.
Prix par personne avec hébergement en demi-pension toutes activités et encadrement inclus : **395 €**



SURF

• Seignosse :
Enfants à partir de 10 ans :
Du 12/04 au 19/04 - Du 19/04 au 26/04
Du 26/04 au 03/05 - Du 03/05 au 10/05

Adultes :
Du 10/05 au 17/05
Du 31/05 au 07/06
Du 30/08 au 06/09

Prix par personne hors hébergement incluant cours, prêt de matériel, déplacements si besoin, petits déjeuner, apéritif de fin de stage et repas du vendredi soir : **stage adulte : 205 € - stage enfant : 165 €**

10h de cours encadrés par un moniteur diplômé d'état. De l'initiation au perfectionnement, nous nous adaptons à votre rythme et à votre niveau.



AVENTURE

• Megève : Du 12/07 au 19/07

■ Randonnée - Parapente - Rafting - Parc aventure - Canyoning

Le plus ATSCAF :

Une entrée (1/2 journée) par participant à la piscine le jeudi après midi.

Prix par personne avec hébergement en pension complète : **650 €**

NOUVEAUTÉ

BIEN-ÊTRE

• Megève : Du 26/07 au 02/08

Contenu : 3 séances au centre de balnéothérapie de Saint Gervais + 2 entrées à la piscine de Megève avec sauna et hammam + 1 randonnée à la 1/2 journée de marche « oxygénation ».

Prix par personne avec hébergement en pension complète : **700 €**



RANDONNÉE AVEC INITIATION À L'ORIENTATION

• Megève : Du 16/08 au 23/08

Lecture d'une carte sur le terrain, utilisation de la boussole, préparation d'un itinéraire randonnée, règles de sécurité. 5 journées de randonnée d'un niveau moyen, 5 à 7 h de marche par jour pour s'initier à l'orientation sur les sentiers de moyenne montagne autour de Megève.

Prix par personne avec hébergement en pension complète, matériel fourni : **550 €**



RANDONNÉES ET BOTANIQUE

• Juan : Du 17/05 au 24/05

Jean-Claude GALIMARD, spécialisé en randonnée et botanique. Vous découvrirez avec lui, dans une ambiance conviviale, une flore exceptionnelle à cette époque de l'année.

Prix par personne avec hébergement en demi-pension : **440 €**

• Megève : Du 28/06 au 05/07

Crêt du Midi, Mont Joly, Bionnassay, Col d'Anterne, Lac Blanc, venez randonner dans une ambiance sympathique sur des sentiers propices à la contemplation (5 à 7 heures de marche par jour, aucune difficulté technique).

Prix par personne avec hébergement en pension complète : **490 €**



VOYAGES ATSCAF GROS PLAN

BERLIN - DRESDE - PRAGUE

Du 10 au 17 avril 2014
Prix : 1 455 €

BERLIN : La porte de Brandebourg, les vestiges du Mur, le château de Charlottenburg, le musée Pergame, la croisière sur le Spree.

POSTDAM et le Château Sans Souci : Edifié par Knobelsdorff pour Frédéric II et inspiré du Grand Trianon, ce palais possède une décoration rococo. Son jardin abrite d'autres curiosités intéressantes : le château de l'Orangerie, la maison chinoise, les bains romains etc...

DRESDE : la Florence de l'Elbe. Ville réputée pour ses nombreuses collections d'art, ce voyage sera l'occasion de découvrir les peintures des Maîtres Anciens.

MORITZBURG et son château. Ce château est l'un des plus imposants de Saxe. Résidence principale du prince Ernest-Henri de Saxe entre 1933 et 1945, cette demeure est aujourd'hui un musée réputé de l'art baroque.



PRAGUE : La ville aux mille tours et mille clochers a miraculeusement échappé aux destructions de la Seconde Guerre mondiale. Elle offre une architecture mêlant les styles préroman, roman, gothique, baroque, rococo, Art nouveau et cubiste. Visite de la ville, de l'ancien palais royal et de l'église Saint Guy.

CALENDRIER DES VOYAGES 2014*

MAI	Italie - Les grands lacs, Vérone, Venise du 4 au 11 mai, prix : 1 900 € Tanzanie du 4 au 16 mai, prix : 2 950 € et extension Zanzibar du 12 au 16 mai, prix : 590 €
JUIN	Chine : région du centre et croisière sur le fleuve Yang Tse du 2 au 14 juin, prix : 2 650 € Croatie, le grand tour du 10 au 19 juin, prix : 1 890 €
SEPTEMBRE	Grèce du 4 au 11 septembre, prix : 1 580 € Trek Maroc du 6 au 13 septembre, prix : 1 060 €
OCTOBRE	Népal du 15 au 28 octobre, prix : 2 700 € Ouzbékistan du 10 au 17 octobre, prix : 2 090 €
NOVEMBRE	Philippines du 13 au 25 novembre, prix : 2 950 €

*Avec dates et prix (non communiqués dans le catalogue Détours 2014 paru en juillet 2013).

Renseignements : 01 79 84 35 04



Scannez et découvrez les programmes détaillés via atscaf.fr Rubrique Voyages

Programme détaillé et bulletin d'inscription disponibles sur notre site atscaf.fr / Rubrique Voyages ATSCAF 2014

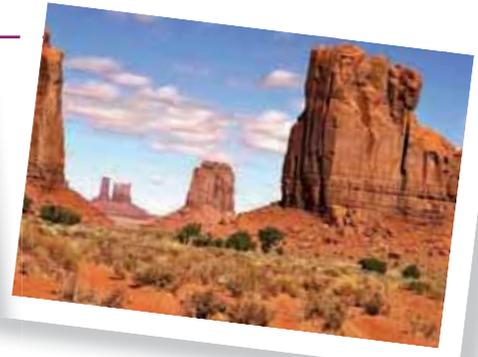
GRANDS PROJETS DE CIRCUITS 2015 (EN PRÉPARATION)



MAROC,
LES VILLES IMPÉRIALES



ROME



USA, LES GRANDS
PARCS DE LA CÔTE
OUEST



CHINE CLASSIQUE

*les
classiques*



AUTRICHE

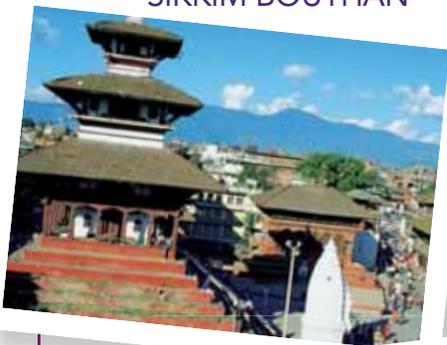


CANADA, LES ROCHEUSES



RUSSIE

SIKKIM BOUTHAN



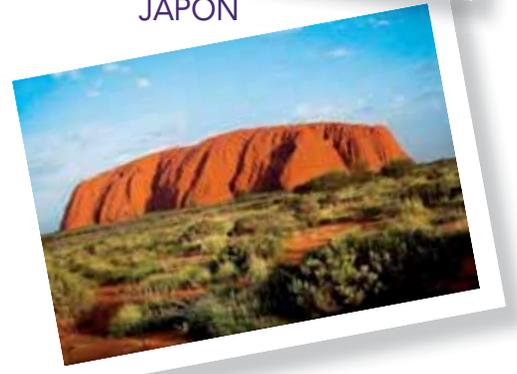
*les
nouveau*



JAPON



PANAMA



AUSTRALIE

Plus de renseignements, programmes et prix dans catalogues DÉTOURS 2015 - Parution en juin 2014

VOYAGES AGENCES

Du simple week-end à l'escapade de rêve, en passant par les croisières, les circuits lointains et les séjours balnéaires, tous les choix sont possibles.

LES PLUS ATSCAF

■ Des réductions significatives :

- De 5 % à 10 % sur les prix catalogues (forfait de base)
- 5 % sur certaines promotions.
- Les préacheminements.
- Les suppléments petits groupes.

Ces réductions s'appliquent sur le forfait à l'exclusion des :

- Taxes portuaires ou aéroportuaires et les différentes taxes.
- Fais de visas, de sécurité.

- La sélection des meilleurs voyagistes présents actuellement sur le marché français, avec la totalité de leurs brochures.
- L'accueil et les conseils de l'équipe.
- La facilité de réservation : vous faites votre choix et l'équipe ATSCAF s'occupe du reste.
- Le suivi personnalisé de votre dossier.
- La possibilité de paiement en ligne.

Pour bénéficier des avantages offerts par l'ATSCAF, de la réservation à votre retour en cas de litige, vous devez impérativement être adhérent ATSCAF à jour de votre cotisation (toute personne de plus de 16 ans doit posséder une carte d'adhésion).

ATTENTION

- La priorité sera donnée aux dossiers d'inscription complets : bulletin d'inscription Voyages Agences dûment rempli et signé, accompagné d'un règlement (chèque ou ordre de prélèvement par CB) correspondant à 25 % du montant total du voyage et du justificatif des adhésions ATSCAF.
- Seuls les services de l'ATSCAF et en aucun cas les adhérents peuvent effectuer les réservations auprès du voyagiste concerné et les modifications d'un dossier, sous peine de perdre le bénéfice des conditions spéciales ATSCAF,
- Il vous appartient de régler spontanément le solde 1 mois avant le départ afin de pouvoir recevoir votre convocation et votre carnet de voyage.

UN NOUVEAU PARTENAIRE

Passion des îles

- Caraïbes et Océan Indien.



Passion des îles
À la mesure de vos rêves

LA PROMOTION DU MOMENT

■ Offre de parrainage

Club Med 

Promotions :

Neige : -150 euros par personne

Soleil proche : -200 € - Soleil lointain : -250 €

Circuits : -5 et -10 %

Mot de passe : 154 365



SECTEUR AGENCES ATSCAF FÉDÉRALE

67 rue Barbès

B.P 80001 - 94201 Ivry sur Seine Cedex

Té: 01 79 84 35 04

www.atscaf.fr



Et bien sûr, d'autres promo à découvrir sur notre site atscaf.fr /Rubriques Promotions et Actualité.

VOYAGES AGENCES - PARTENAIRES

Facilité, rapidité et prix réduits...



Sophie BUISSON
(Tél. 01.79.84.35.11)

Baléares, Espagne, Canaries,
Grèce, Chypre, Crète, Madère,
Portugal,



Sophie BUISSON
(Tél. 01.79.84.35.11)



Nathalie MORAOU
(Tél. 01.79.84.35.15)



Nathalie MORAOU
(Tél. 01.79.84.35.15)

-10%

Annie FONTAINE
(Tél. 01.79.84.35.08)

France, Maroc, Tunisie, Egypte,
Turquie,
Bulgarie, Croatie, Italie, Sicile,
Malte, autocars :
+ longs courriers

-8%

-8%

Vacances Transat
(Canada, USA,
Europe, Asie...)

-8%



Nathalie MORAOU
(Tél. 01.79.84.35.15)

-8%



Annie FONTAINE
(Tél. 01.79.84.35.08)

-8%



Lisa FINUCCI
(Tél. 01.79.84.35.07)

-8%



Lisa FINUCCI
(Tél. 01.79.84.35.07)

-8%



Annie FONTAINE
(Tél. 01.79.84.35.08)

-8%



Nathalie MORAOU
(Tél. 01.79.84.35.15)

-8%



Sophie BUISSON
(Tél. 01.79.84.35.11)

-8%



Sophie BUISSON
(Tél. 01.79.84.35.11)

-8%

Scanditours
(pays nordiques)



Sophie BUISSON
(Tél. 01.79.84.35.11)

-8%

Celtictours
(Irlande, Ecosse)



Sophie BUISSON
(Tél. 01.79.84.35.11)

-8%

Vacances Fabuleuses
(Amérique du nord,
Amérique latine)

NOUVEAU



HURTIGRUTEN

Lisa FINUCCI
(Tél. 01.79.84.35.07)

-5%

Norvège (la ligne de l'Express
côtier), Croisières d'explora-
tion : Groënland, Spitzberg,
Antarctique, Europe)



Sophie BUISSON
(Tél. 01.79.84.35.11)

-5%



Nathalie MORAOU
(Tél. 01.79.84.35.15)

-5%



Nathalie MORAOU
(Tél. 01.79.84.35.15)

-5%



Sophie BUISSON
(Tél. 01.79.84.35.11)

-5%

ATTENTION

Il est rappelé que seule l'ATSCAF, et en aucun cas l'adhérent, peut effectuer les réservations auprès du voyageur concerné sous peine de perdre le bénéfice des conditions spéciales ATSCAF.

Bulletin d'inscription en ligne sur notre site : www.atscaf.fr (rubrique : Formulaires voyages agences).

Paiement en ligne sécurisé via notre site : www.atscaf.fr (page d'accueil : Je Paie En Ligne).

A réserver directement auprès de nos partenaires :



Réservations au
0 825 808 808

Code ATSCAF : 10698



Réservations au
0 825 825 895 (N° indigo 0,15 euros TTC/min)

Code BH ATSCAF
Mot de passe : 154365

(Code valide pour les adhérents à jour de leur cotisation)



SÉJOUR DE GOLF À MARRAKECH

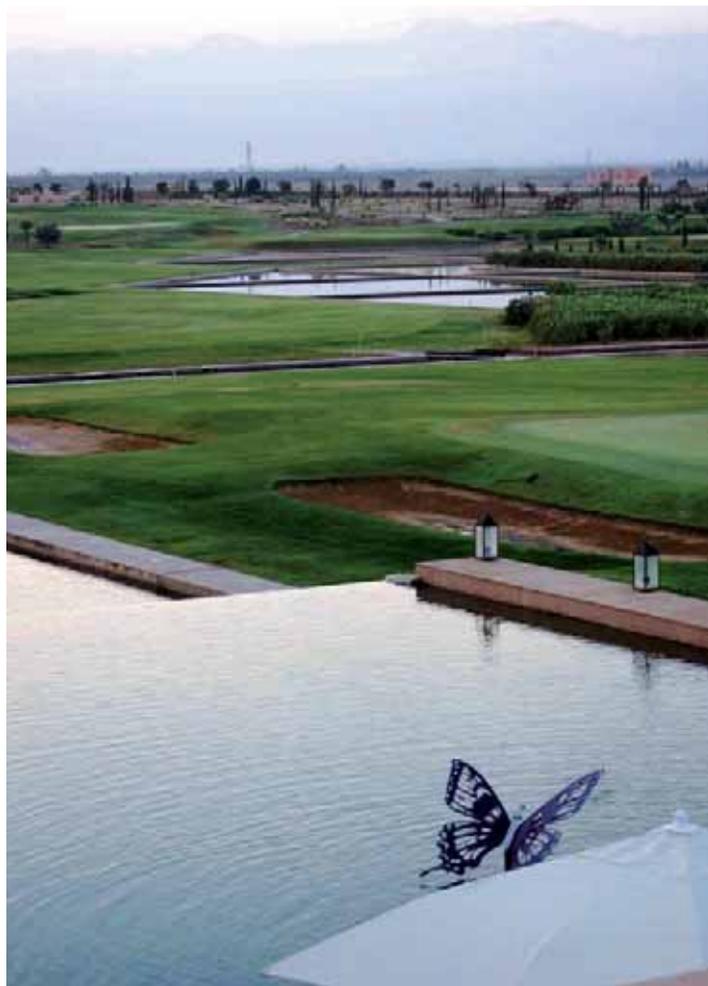
En ce mois de novembre, quel plaisir de quitter la grisaille et le froid de l'hexagone, pour rejoindre les cieux bien plus cléments de Marrakech pour les 90 inscrits à ce séjour golf. Quatre parcours, parmi les plus beaux de la région, étaient au programme. Le Royal Golf, le plus ancien, se distingue des autres golfs de Marrakech par sa végétation constituée de plus de 15 000 arbres d'essences différentes. La promenade est bucolique dans ce parc exceptionnel, mais le plaisir du jeu un peu altéré par les travaux en cours.

Le Golf de la Palmeraie, dessiné par le célèbre architecte Robert Trent Jones, en plein cœur de la palmeraie est un magnifique complexe où de grands lacs rehaussent et créent un contraste saisissant avec l'environnement désertique.

Ces deux parcours, joués de manière amicale, devaient servir à régler nos swings de « champions », en cela aidés par des caddies souvent très perspicaces.

La journée de repos qui suivit, fut l'occasion pour certains de découvrir un petit bijou, le golf de l'Atlas. Ce 9 trous, assez compact est tout simplement remarquable pour son dessin, la qualité de son entretien et surtout la vue sur l'Atlas...un peu moins sur l'hôtel en construction depuis des années !

Elle fut aussi consacrée, pour d'autres, à la découverte de la ville rouge, véritable joyau du sud marocain et plus particulièrement de sa médina ceinte de ses 19 kms de remparts dont la couleur a donné le surnom à la ville. Le meilleur moyen de la visiter est de s'y perdre en gardant quelques repères comme le minaret de la Koutoubia et l'avenue Mohammed V ou encore la célèbre





Séjour Golf 2014

MARRAKECH
du 9 au 16 novembre

Départ de Paris, Lyon, Marseille, Nantes, Toulouse, Bordeaux

Séjour Hôtel **FRAMISSIMA**
Les Idrissides ****

Formule tout compris

Prix golfeur 895 € - Prix accompagnateur 670 €

Golf : 4 jours de golf en double sur les 4 plus beaux parcours de Marrakech : Golf de la Palmeraie, Golf Al Maaden, Samanah Golf et Amelkis Golf.

Conditions d'organisation sur notre site www.atscaf.fr/voyages

place Jemaa el-fna qui jouxte les souks. Ici, il faut prendre le temps de se perdre dans les dédales des rues et des venelles, de s'enivrer des parfums épicés, des couleurs et des bruits assourdissants de la place au crépuscule car Marrakech est une ville qui se mérite, qu'il faut savoir apprivoiser pour qu'elle vous délivre ses mille secrets... ou vous donne envie de revenir.

Les deux derniers parcours furent le terrain d'une compétition par équipe acharnée mais malgré tout et avant tout, placée sous le signe de la bonne humeur. Dès le premier drive sur l'Amelkis, le dépaysement est total avec une vue superbe sur le Haut Atlas et le magnifique parc parsemé de palmiers. Mais, le parcours est aussi un des plus techniques de la ville avec son terrain vallonné, ses départs à l'aveugle et ses superbes bunkers défendant chaque green. Deux équipes se tenaient à un coup à l'issue de cette journée, deux jeunes loups, Christophe et Jérôme devançaient deux vieux renards, Jean Pierre et Marc. Tout pouvait encore se jouer à Al Maaden, vrai challenge avec ses obstacles d'eau parfois impressionnants, ses greens surélevés et sa centaine de bunkers. Les deux meilleures équipes se retrouvaient dans la même partie et la stratégie et le calcul devenaient aussi importants que la technique. Mais le résultat confirma qu'en sport en général et en golf en particulier, nul n'est jamais assez fort pour ce calcul et la jeunesse et la fougue triomphèrent de l'expérience.

Au delà de cet épisode sportif où, encore une fois, les meilleurs auront gagné et accéderont à la première marche du podium, cette semaine restera sans doute un moment mémorable pour tous les participants. Il est vrai que la formule « all inclusive » est un élément fédérateur incontestable qui invitait tous les participants à échanger sur les exploits du jour autour

d'un bar bondé et ce, jusque fort tard dans la soirée, voire la nuit. Une seule envie pour tous, se retrouver à la même période en 2014, toujours sous le soleil, sur de magnifiques parcours, dans une ambiance aussi chaleureuse et conviviale. Ce sera le cas puisque le séjour vient d'être lancé sur le site de l'ATSCAF. (Rubrique : Voyages Actualités).

Revenez ou venez, que vous soyez golfeur ou accompagnateur, les organisateurs Jean Pierre, Christophe et votre serviteur seront heureux de vous retrouver ou de vous accueillir. Bon golf à toutes et à tous et à bientôt pour de nouvelles aventures...

Marc Bastrot.

VOYAGE PROMOTIONNEL 2015

MARRAKECH du 1^{er} au 8 février

Départ toutes villes (Paris, Lyon, Marseille, Nantes, Toulouse, Bordeaux).
Le dimanche en vol spécial sur Marrakech.

Séjour hôtel **FRAMISSIMA** Les Idrissides **** à Marrakech : Forfait 7 nuits
FORMULE TOUT COMPRIS : 605 €

Date limite d'inscription : 18 avril 2014

Renseignements : 01 79 84 35 04 - atscaf.fr



Cette année encore, les adhérents ont été une nouvelle fois plus nombreux à faire confiance à l'ATSCAF pour l'organisation de leurs loisirs. 51 950 cartes d'adhérent ont été émises au cours de la saison 2012/2013, représentant une progression de 1,25 % par rapport à l'exercice précédent. L'ATSCAF renforce ainsi sa position de première association inter directionnelle des ministères économiques et financiers.

Malgré l'application d'une réserve budgétaire de 6 % sur le montant de la subvention accordée par le ministère, les secteurs des sports et de la culture ont maintenu la programmation de la totalité des activités et manifestations. De nouveaux stages culturels, organisés dans les centres de vacances de l'ATSCAF, ont même vu le jour : c'est le cas du stage de metteur en scène et de l'atelier d'écriture.

Les centres de vacances ont connu, dans l'ensemble, une bonne saison, aussi bien en termes de fréquentation que de résultat comptable, mis à part la période estivale de Megève qui n'a pas attiré le public escompté.

Le contexte défavorable que subit le milieu du tourisme au niveau national n'a pas épargné la fédération. Une programmation plus resserrée des voyages ATSCAF et la mise en place de séjours promotionnels ont permis néanmoins d'en limiter les effets.

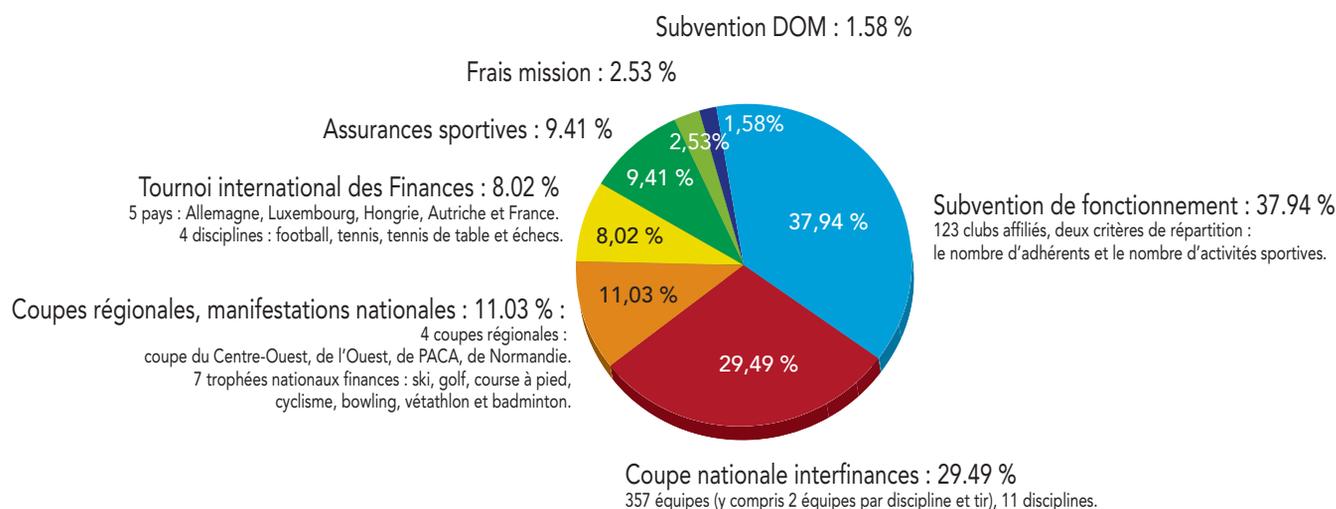
SPORTS

SUBVENTION 630.941 €

L'activité 2013 du secteur s'est articulée autour des thèmes principaux :

- **La CNIF** : les finales et la remise des coupes se sont déroulées le 13 avril 2013 sur les installations du Centre Omnisports de Vichy dans l'Allier.
- **Le Tournoi international des Finances** était organisé cette année par la France. La France a terminé à la 3^e place derrière la Hongrie indéboulonnable champion, en se classant, 1^{ère} au tennis, 3^e aux échecs et football, et 4^e en tennis de table.

- **4 coupes régionales** : coupe du Centre-Ouest à Vichy (ATSCAF Paris), coupe de l'Ouest à Loctudy (ATSCAF Finistère), coupe PACA au Pradet (ATSCAF Retraités du Vaucluse) et coupe de Normandie à Léry-Poses (ATSCAF Eure).
- **7 trophées nationaux finances** : ski à Méribel et golf à Seignosse (Fédération), course à pied à Morières les Avignon (ATSCAF Vaucluse), cyclisme à Badonwiller (ATSCAF Meurthe et Moselle), bowling au Mans (ATSCAF Sarthe), vétathlon à Decazeville (ATSCAF Aveyron) et badminton à Bourges (ATSCAF Cher).



Répartition en % de la subvention allouée à l'activité par rapport au montant total de la subvention.

CULTURE

SUBVENTION 111.295 €

MANIFESTATIONS NATIONALES 2013

Les manifestations nationales ont connu cette année encore, un franc succès.

- **Les 4^e rencontres œnologiques**, du 9 au 12 mai 2013, à Dijon. L'École des vins de Bourgogne a servi de cadre à ce très beau week-end. Des cours d'œnologie, des dégustations, des visites de sites historiques et la découverte des magnifiques vignobles de Bourgogne se sont succédés.

L'École avait également concocté un challenge où 5 épreuves se sont déroulées dans la plus grande convivialité.

- **Le 40^e Salon national interfinances de la photographie**, du 31 mai au 30 juin à la Maison des Hommes et des Techniques de Nantes et au cours des mois de juillet et août à Bercy.

Cette année, 136 auteurs adhérents de 12 associations nous ont adressé 1142 photos.

Parmi celles-ci, 130 œuvres sélectionnées par le jury ont été exposées à la Maison des Hommes et des Techniques de Nantes au cours d'un week-end, organisé par l'ATSCAF Nantes, qui a réuni une trentaine de participants.

Après cet accrochage, les clichés ont été exposés durant 2 mois dans le hall Colbert de Bercy. Ensuite, l'exposition s'est faite itinérante, puisque l'ATSCAF du Lot et Garonne a accueilli le salon qui, une fois encore, a été particulièrement apprécié par la qualité mais également par la technicité des œuvres exposées.

- **Le 11^e Festival des musiques**, du 4 au 6 octobre à Nérès les Bains dans l'Allier.

Record d'inscriptions pour cette manifestation organisée par la section de l'Allier, avec 270 festivaliers.

24 formations musicales se sont ainsi produites dans le théâtre André MESSAGER, véritable joyau d'architecture fin 19^e, avec sa magnifique véranda et ses peintures murales d'Emile LEDOUX.

- Dans le hall Bérégovoy du Bâtiment Colbert, à Bercy, du 5 novembre au 2 décembre 2013, s'est déroulé le **54^e Salon national interfinances des arts plastiques**.

Une fois encore, le salon a connu un beau succès. 132 œuvres (peintures, sculptures, dessin et faiences) ont été exposées, réalisées par 77 artistes peintres et sculpteurs, représentants des 32 associations régionales.

STAGES

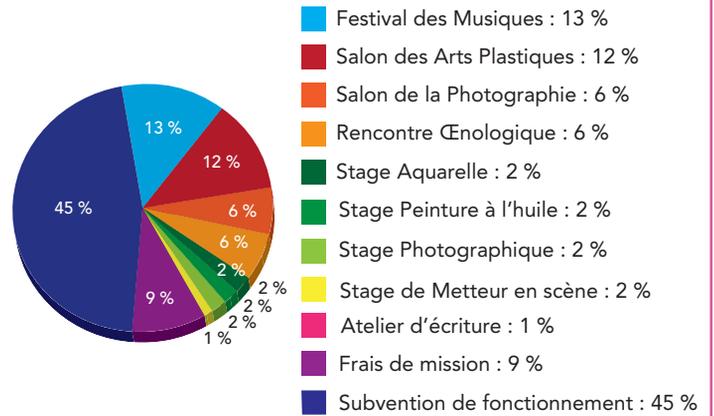
- **2 stages photo** animés par Jean-Pierre BUFFEIRE à Megève, au centre de vacances ATSCAF, du 6 au 13 juillet et du 13 au 20 juillet 2013.

Le nombre de participants pour les stages était de 7 pour chaque semaine respective, consacrée à une passion commune « la photo numérique ». Le programme du stage « apprendre à voir et à bien voir - le numérique de A (le pixel) à Z (les scripts) » a permis aux stagiaires d'allier la pratique et la théorie lors de sorties dans la montagne mégevine.

- **Stages aquarelle et peinture** animés par Denis CARRIERE à Juan les Pins, au centre de vacances ATSCAF.

- **Aquarelle** du 22 au 29 juin : Carnet de voyage
Rien qu'à l'évocation de lieux tels que le Port des Olivettes, Saint Paul de Vence ou l'Île Sainte Marguerite, les pinceaux s'affolent, le pigment des pastels explose pour mieux représenter les chaudes couleurs de la Côte d'azur. 8 stagiaires, 2 approches de

VENTILATION DE LA SUBVENTION PAR TYPES D'ACTIONS



Répartition en % de la subvention allouée à l'activité par rapport au montant total de la subvention

techniques différentes, mais avec le plaisir de se retrouver le soir pour échanger ces impressions azuréennes.

- **Peinture à l'huile** du 21 au 28 septembre
La peinture à l'huile, ce n'est pas difficile. Ceci reste à démontrer. Rapide sous forme de pochade, à la manière des impressionnistes, cette technique s'acquiert au long cours de son apprentissage. 7 stagiaires ont participé.

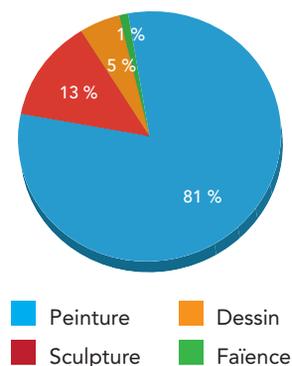
- **Stage de metteur en scène** animé par Valérie ANTONIJEVICH à Juan les Pins, au centre de vacances ATSCAF, du 24 au 31 août 2013.

Lors de ce stage qui a réuni 10 participants, deux axes sont enseignés aux participants : approcher les grands axes de la mise en scène au cours d'une formation adaptée au profil de comédiens non-professionnels ; aborder le travail qui précède et accompagner le montage d'une pièce et la direction d'acteurs.

- **Stage d'écriture créative** animé par Marie SABY à Juan les Pins, au centre de vacances ATSCAF, du 14 au 21 septembre 2013.

6 participants ont été réunis autour d'un atelier décomposé en 2 parties : oser écrire (apprivoiser les fondamentaux) ; techniques d'écriture (monologues intérieurs, dialogues, écrire à la manière de..., fragments, biographie floue ...).

RÉPARTITION PAR GENRE DES ŒUVRES EXPOSÉES AU SNAP 2013



TOURISME

RÉSULTAT : 137.522 €

Les résultats globaux font apparaître une baisse de + de 20% par rapport à l'exercice précédent.

Le contexte économique et politique est particulièrement difficile pour le monde du tourisme.

VOYAGES AGENCES

Nombre de participants : 1 252

Chiffre d'affaires : 1 970 190 €

Marge : 83 214 €

Le résultat des voyages agences est en diminution de 9,54 %. Les adhérents sélectionnent leurs destinations en fonction des prix ou des promotions. Les ventes de dernière minute conti-

nent leur progression. En raison des événements politiques, de nombreuses destinations, auparavant très prisées, ne reprennent toujours pas (bassin méditerranéen, Afrique sub saharienne).

VOYAGES ATSCAF

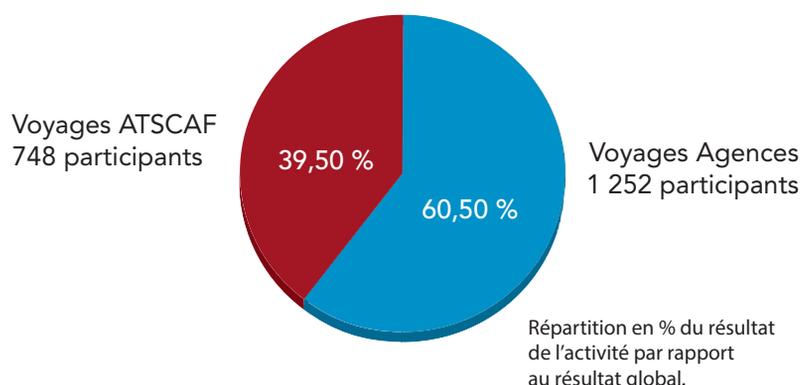
15 voyages ont été réalisés pour l'exercice 2012/2013 pour un total de 748 participants.

Chiffre d'affaires : 1 125 995 €

Marge : 54 308 €

Le chiffre d'affaires des voyages ATSCAF est en diminution. Là aussi, les tendances vers les destinations moins chères et la réduction des durées des séjours se confirment.

Malgré un contexte défavorable, l'heure n'est pas à la résignation. De nouvelles méthodes de travail ainsi que de nouvelles relations avec les partenaires sont d'ores et déjà mises en œuvre.

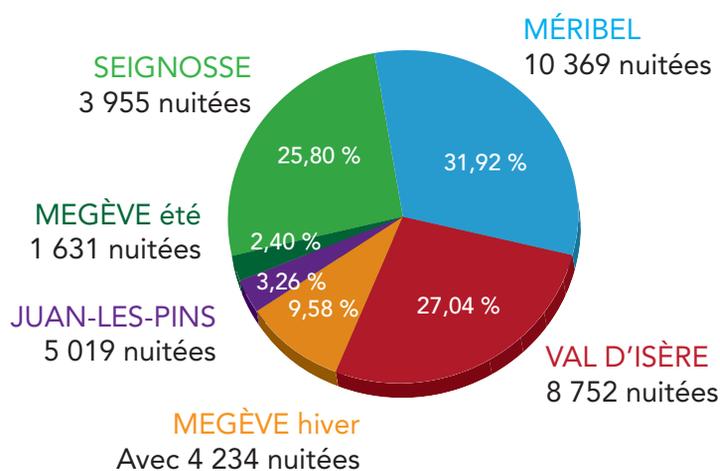


SÉJOURS

RÉSULTAT : 665.800 €

A l'exception de Megève été, la fréquentation est en hausse sur l'ensemble des centres. En conséquence, pour les 2 saisons, le résultat, aidé par une bonne maîtrise des charges, s'affiche à + 3.2%.

Ces bons résultats, dans le souci constant d'améliorer les prestations offertes à nos adhérents, ont ainsi permis de réaliser des travaux dans nos centres (changement de la literie à Juan-les-Pins, sécurisation de la toiture contre les chutes de neige à Méribel et réfection de la terrasse extérieure et de la rampe d'accès à Val d'Isère).



Répartition en % du résultat du centre par rapport au résultat global.

ATSCAF PYRÉNÉES ORIENTALES

L'ATSCAF DES P.O. VISITE LA SAGRADA FAMILIA

À la mi-décembre 2013, l'ATSCAF des Pyrénées Orientales organisait une visite exceptionnelle de la Sagrada Familia, monument emblématique de la ville de Barcelone. Ce chef d'œuvre de l'architecte Antonio Gaudí est une pure merveille architecturale qui n'en finit pas de surprendre, d'étonner, d'émerveiller les millions de touristes qui la contemplant. La visite guidée fut un plus culturel et un vrai bonheur pour les yeux car les explications précises données ne laissèrent échapper aucun détail des façades pourtant complexes ; et que dire de l'intérieur : démesuré, exceptionnel, grandiose... Comment ne pas s'enthousiasmer devant ces flèches immenses qui déchirent le ciel, devant ces façades sculptées garnies de symboles, devant ces colonnes gigantesques et ces vitraux multicolores ! Cette église est un monument hors du commun et les atscafiens l'ont bien compris, pour être restés près de 3h à écouter les commentaires fort intéressants de la guide. On se sent tout petits devant ces immenses colonnes de porphyre taillées à la main et élevées avec des moyens rudimentaires. Autant de créativité et de modernisme, même si la construction a démarré en 1882, nous laissent admiratifs. A n'en pas douter, cette matinée restera gravée dans les mémoires de ceux qui avaient répondu présents à cette sortie culturelle qui s'est poursuivie par une visite des marchés de Noël et un large tour de la capitale catalane.



ATSCAF BAS-RHIN

HOMMAGE À JACQUES RICHARD

Bien cher Jacques,

C'est avec beaucoup d'émotion, de plaisir et aussi beaucoup d'honneur que j'aimerais au nom du comité, au nom de tous les anciens également, retracer, ta carrière à l'ATSCAF, énumérer tes nombreux mérites au sein de l'association comme responsable sportif, secrétaire général, délégué régional. Tu as été, cher Jacques, un pionnier de la première heure. Enthousiaste et avec une abnégation sans pareille, tu as su motiver sans cesse les nombreux sportifs que tu as d'abord recrutés et aussi et c'est ton charisme et ton initiative susciter des équipes féminines que tu as managées avec une compétence, un savoir faire d'un tel niveau que les récompenses nationales nombreuses ont honoré notre section. Merci pour ces résultats des finalistes en coupe Inter finances et même si tu n'as pas pu manager toutes les sections, tu as eu beaucoup de réussite et c'est grâce à toi que le basket et le volley féminin se sont ainsi distingués. Je peux citer à ton palmarès les coupes de l'Est que nous organisons à partir de 1965 régulièrement. Besançon et Mulhouse ont été les seules à prendre le relais. Je n'omettrai pas la coupe du centre Ouest de Vichy à laquelle M. Baudy, ancien Président et Receveur des Finances à Vichy nous conviait. Tu as signé ton adhésion à l'ATSCAF en janvier 1962 : 52 ans. Tu écrivais dans la plaquette du 50^e anniversaire de l'ATSCAF du Bas-Rhin que tu étais impressionné par l'ambiance de l'équipe de football et étonné du peu de moyens financiers qui nous étaient alloués pour mettre en œuvre nos activités. Tu as été secrétaire général, responsable des sports, vice-président, délégué régional et tu avais l'étoffe d'un Président. MM Honnet et Baudy ont su apprécier ton travail, ta compétence. Je ne pourrais pas énumérer toutes les tâches qui t'incombaient dans cette animation d'une importante section ATSCAF de l'hexagone. Les relations avec la Mairie de Strasbourg pour les salles d'entraînement, l'office des sports, Jeunesse et Sports ont été toujours bien menées. Sans cesse, tu as eu comme objectif le développement harmonieux de l'association, sa réputation et le bien-être des adhérents.

L'ATSCAF du Bas-Rhin salue un pilier, un pionnier.

Tu étais sur les rangs dès la première heure ou presque et le développement des sections sportives essentiellement, leur réussite c'était ton dynamisme, ton enthousiasme, ton abnégation. Sois assuré, cher Jacques, non seulement de notre amitié reconnaissante mais de notre admiration pour ces longues années d'engagement exemplaire, denses et couronnées de succès. MERCI JACQUES.

Pour qui sait aimer et le dire par sa vie, l'existence s'emplit d'une beauté sereine.

Jean-Paul Krantz, président honoraire de l'ATSCAF 67

Responsable du secteur des sports de 1970 à 2000

Secrétaire Général de 1992 à 1996

Vice-Président de 1993 à 2008

Délégué Régional de 1996 à 2011

Membre d'honneur en 2013

Vainqueur de la CNIF en football en 1962 et en volley-ball en 1979

5 fois vainqueur de la CNIF avec l'équipe de volley-ball féminin

Vainqueur de la CNIF avec l'équipe de basket féminin

Médaillé d'or du Ministère de la Jeunesse et des Sports en 2003

Médaillé d'honneur de l'ATSCAF Fédérale

Plaquette du dirigeant méritant du sport strasbourgeois

pour 31 années exercées

Médaillé d'honneur de l'ATSCAF du Bas-Rhin

■ De gauche à droite, Jean-Paul Krantz, président de l'ATSCAF 67 de 1988 à 1993, Bernard Markowna, président actuel de l'ATSCAF 67, Jacques Richard, Patrick Machinal, président de l'ATSCAF 67 de 1993 à 2008.



ATSCAF CALVADOS

SO 14 !...

Quel titre étrange pour annoncer la 26^e randonnée de la Côte Fleurie, penserez-vous !...

En fait, ce titre est celui du slogan retenu par le Conseil Général du Calvados pour caractériser l'importance du millésime 2014 pour notre département. En effet, cette année en juin, sera célébré le 70^e anniversaire du débarquement sur les côtes normandes, en août auront lieu les jeux équestres mondiaux, en septembre les championnats mondiaux de kayak-polo... brefs des événements incontournables. Mais, il y a mieux car l'ATSCAF s'est donnée aussi rendez-vous en Normandie : tout d'abord au mois de mars, puisque notre bonne ville de Caen a l'honneur d'accueillir le congrès fédéral et ensuite au joli mois de mai, la date du 11 mai ayant été retenue pour l'organisation de la traditionnelle randonnée de la Côte Fleurie. Notre programme de cette belle randonnée est quasiment inchangé par rapport aux éditions précédentes : c'est un programme à la carte, chacun pouvant choisir entre un parcours de 10, 20, 30, 40 ou 50 km, parcours jalonné de stands de ravitaillement toujours appréciés des marcheurs. C'est une marche ouverte à tous mais nous comptons sur la présence de nombreux atscafiens. Toutes les informations pour les inscriptions vous seront données prochainement sur notre site internet ([http:// www.atscaf.fr](http://www.atscaf.fr)) ou encore en contactant Nathalie Dumaine Poinot, notre permanente qui vous réservera le meilleur accueil (courriel : atscafcalvados@orange.fr; tél : 02 31 38 42 82 ou fax répondeur : 02 31 85 32 82). Je vous espère donc nombreux ce 11 mai prochain. N'oubliez pas de mentionner votre appartenance à l'ATSCAF lors de votre inscription car le challenge de l'association la mieux représentée est toujours ouvert. Bref soyez 14 !...



■ Ah ces marches !

Yvonne Génin

ATSCAF LOIRE ATLANTIQUE

TROPHÉE DE GOLF 2013 : BELLE PRESTATION DE LA LOIRE ATLANTIQUE À SEIGNOSSE !

Le 23^e trophée de Golf se tenait cette année sur ses terres d'origine à Seignosse du 17 au 21 septembre. 2013, millésime des records : record de participation pour la délégation de Loire Atlantique avec 10 joueuses et joueurs (Pierre-Marie Archambaud, Guy Bobillot, Cathy et Jean-Luc Évenard, Eddy Gauthier, Michelle Gouesmat, Jean-Michel Le Cardinal, Stéphanie Rigonnet, Claude Testu et Françoise Testu-Le-Maire), mais également le record de participation sur Seignosse avec 95 compétiteurs ! Ce 23^e trophée était aussi particulier : c'était le dernier organisé par Joël Garcia, gérant de la résidence ATSCAF de Seignosse et à l'origine de sa création. A cette occasion, notre délégation lui manifesta son amitié en lui offrant des produits régionaux. Une météo difficile en début de séjour s'améliora pour tourner au franc beau temps et permit ainsi aux compétiteurs de donner libre cours à leur passion golfique. Pour la Loire Atlantique, les résultats furent à la hauteur des espérances, puisque Jean-Luc réussit à remporter le titre en 1^{ère} série, renouvelant ainsi son exploit de 2004.



■ Sont présents (de gauche à droite) Eddy Gauthier, Cathy Évenard et Guy Bobillot.

■ La délégation du 44 au grand complet.



Poursa deuxième participation, Cathy accrocha une excellente 3^e place dans un tableau féminin très relevé. Quant à Pierre-Marie, il remporta en 2^e série une très belle 2^e place après nous avoir cependant habitués à trois titres. Pour leur première participation, Stéphanie et Eddy réalisaient aussi une belle prestation en se plaçant respectivement 11^e et 9^e en 2^e série. Michelle, Françoise, Guy, Claude et Jean-Michel finissaient un peu en retrait par rapport à leur potentiel et à leurs résultats des années précédentes mais permettaient à notre délégation de monter sur le podium à la 3^e place du classement par équipe. En conclusion, une super performance collective de notre délégation ! L'année prochaine, le 24^e trophée sera organisé par nos amis toulousains. Gageons que la Loire Atlantique y sera une fois encore dignement représentée.

ATSCAF GERS

Créé en 1978, JIM - pour les intimes - se déroulera du 24 juillet au 13 août 2014 à Marciac. Festival à la renommée internationale, il attire un public de plus en plus nombreux. Aussi pensez à vos réservations hôtelières et votre hébergement dans le magnifique pays gersois !



Pour cela rendez-vous sur ces liens utiles : www.jazzinmarciac.com (0892 690 277) - www.marciactourisme.com (05 62 08 26 60)

Enfin, pour organiser vos soirées « concert » et bénéficier de tarifs réduits, rendez-vous sur le site de l'ATSCAF du Gers - rubrique Culture.

Pour votre information, tout au long de l'année, la section vous offre des réductions sur les programmations de l'ASTRADA à Marciac.

Votre contact local : patrick.darquier@dgfip.finances.gouv.fr - Tél : 05 62 05 89 02 Excellent JAZZ in MARCIAC à nos Atscafiens !

ATSCAF TARN

L'ATSCAF 81 SUR LES CHEMINS DE ST JACQUES

Un groupe de 18 adhérents de l'ATSCAF du Tarn partait le 23 septembre du Puy en Velay pour rejoindre Aumont-Aubrac. Cette randonnée itinérante de 108 km sur 5 jours empruntait la Via Podiensis, route du Puy vers Saint Jacques de Compostelle ou GR 65. Les conditions étaient idéales avec une météo clémente, des hébergements confortables et chaleureux, une mention spéciale au « gîte des 2 pèlerins » au Villeret, un groupe qui a bien fonctionné même si tous les participants ne se connaissaient pas et cela grâce au management amical et efficace du président Yvan et à la logistique qu'il avait mise en place.



Cette semaine a permis au groupe de relever plusieurs challenges, d'abord celui d'enchaîner des étapes d'environ 20 km avec du dénivelé, la Haute-Loire et la Lozère étant des régions très vallonnées ! Celui aussi de devenir malgré soi, experts dans la gestion des ampoules et l'application des pansements double peau. Celui de voir le loup sans avoir peur (même s'il y a divergences sur la nature de l'animal rencontré !). La beauté des paysages, des hameaux traversés, des églises et chapelles visitées ont fait l'unanimité. Les rencontres qui ont jalonné le chemin, avec des pèlerins qui venaient de l'autre bout du monde, rappelaient la place de ce chemin dans l'histoire des hommes. Et le vendredi soir à Aumont, la frustration qui dominait, frustration de ne pas continuer. Aussi, les participants se sont promis de revenir pour repartir sur ce chemin qui les a pris plus qu'ils ne l'ont pris.

Merci à notre ami Yvan pour cette semaine et pour les suivantes que nous attendons tous impatiemment.

Martine SOURNAC

ATSCAF MARTINIQUE

CONVERSATION LITTÉRAIRE AVEC LÉONORA MIANO

Ce 20 janvier 2014, plus de 250 personnes dans une salle comble d'un public intergénérationnel, assistaient à une "conversation littéraire" avec l'écrivaine camerounaise Léonora MIANO autour de son roman "La saison de l'ombre", prix Femina 2013.

Cette conférence était organisée par l'ATSCAF Martinique, en partenariat avec le Conseil Général, la Direction des Affaires Culturelles et l'association Point Virgule. Les questions d'un romancier et d'une critique littéraire ont permis à l'auteure de présenter les thèmes, le style, l'épaisseur du roman, tandis qu'installés dans le public, un comédien professionnel et trois membres de l'atelier théâtre de l'ATSCAF, disaient quelques morceaux choisis.



L'intrigue du roman se situe en Afrique subsaharienne. Douze jeunes et deux adultes ont disparu la nuit du grand incendie. Leurs mères ont été confinées dans une case à l'écart. L'ombre plane sur la petite communauté terrassée par l'incompréhensible. Cette ombre qui s'abat sur le village, c'est la disparition du monde connu, la "catastrophe fondatrice" d'où surgira un nouveau monde symbolisé par la cité de Beybadi protégée par les marécages et constituée de fugitifs de communautés diverses qui ne savent pas à quoi ils ont échappé. Les mots, Afrique, Traite, Noirs, Blancs ne sont jamais prononcés... Ces concepts n'ayant alors pas de sens pour les populations concernées. A l'intérieur des terres, elles n'ont jamais vu l'océan, connaissent à peine le peuple voisin. Un roman très documenté qui met en exergue l'expérience humaine en tant que telle. L'amour, la douleur et le courage sont universels et intemporels, les vices et la trahison aussi. Une bien belle soirée! Bon vent Léonora !

Texte : Joëlle Clain, Fabienne Lobeau
Photos : Jean-Claude Gervais, Roland Lorto

COSTA BRAVA

Brève

50^e ANNIVERSAIRE DE NOTRE PARTENAIRE FINCAS-RIART À SAN ANTONI DE CALONGE ANTONIO RIART : L'ETOFFE D'UN GEANT !

En Catalogne, le 8 novembre dernier, a été célébré le 50^e anniversaire de la création de l'entreprise FINCAS-RIART.

Ce fut un week-end d'intense émotion, où 350 personnes sont venues rendre hommage à un homme d'exception, partenaire de l'ATSCAF depuis toujours : notre ami Antonio RIART. Fils

d'agriculteur des Pyrénées, il aurait pu rester au Pays. Mais en 1963, après son service militaire à Lerida, il décide de participer à une aventure extraordinaire : l'émergence du tourisme sur la Costa Brava.

Créant son premier bureau dans un petit appartement de l'immeuble Cala-Longa, il a développé au fil des années une agence de très grande envergure devenant progressivement, BIGRUP puis CEIGRUP. Un nombre considérable de nos adhérents a ainsi bénéficié depuis très longtemps du charme des plages de Calonge-San Antoni, Palamos et Playa d'Aro, de la beauté du littoral, du soleil de la Catalogne et des bienfaits de la gastronomie locale. Très vite au milieu des années 60, il décide d'ouvrir les portes du tourisme catalan à des clientèles européennes et notamment françaises. Il crée alors les conditions d'un partenariat particulièrement confiant et qui ne se démentira jamais avec nos présidents successifs, de René Bedenne à François Clinet, en passant par Claude Lagardère. Dans nos services fédéraux, des personnalités multiples ont œuvré sans relâche au service de cette collaboration fructueuse en faveur de nos adhérents telles que Josette Moga, André Darrobers et Nicole Belin. Mais, au-delà du développement touristique, ce qui fascine le plus chez Antonio Riart, c'est l'Homme. Bâtitteur infatigable, il a toujours su créer les conditions d'un accueil extrêmement chaleureux grâce notamment à son équipe francophile, soudée comme les doigts de la main. Homme de génie et d'anticipation, il a souhaité en permanence mettre à disposition des visiteurs des appartements spacieux, modernes, parfaitement équipés, pour des vacances tournées vers le bien-être et la douceur de vivre. Père de famille meurtri, il a installé il y a 15 ans, sa fille Francina dans un vaste espace commercial à Palamos et transmis récemment les rôles de l'entreprise CEIGRUP FINCAS-RIART à sa seconde fille Eléna.

350 personnes sont donc venues rendre hommage à ce géant. Un hommage à la hauteur de son talent et de l'affection que chacune et chacun de nous lui portons depuis toujours : de nombreux élus locaux dont Messieurs Josep-Maria Pelegri, représentant personnel du Président de la Région de Catalunya, Arthur Mas, Teresa Ferrer, Maire de Palamos et Jordi Soler, Maire de Calonge San Antoni, l'intégralité des personnels de l'agence, des partenaires économiques locaux, des amis venus de partout, dont notre Président François Clinet et Joachim Lopez. La chaleur des discours était à la mesure de cet homme exceptionnel.

Des moments de grande émotion ont été partagés et il est probable que peu de personnes aient, un jour de fête, vu notre ami Antonio, les yeux envahis par les larmes.

Cher Antonio, c'est un bonheur pour l'ATSCAF de travailler avec toi, Eléna et tes équipes, dans un tel climat de confiance partagée. Nous tenions par cet article, à te rendre hommage, à rendre hommage à un homme d'exception.

Merci pour tout et « Vive la vie », comme tu le dis si bien !

Michel TARON

Réservations : Agence CEIGRUP FINQUES RIART Tél : 00 34 972 65 07 11 / lloguers@finquesriart.com

Tarifs : Catalogue Détours été 2014 (page 12)



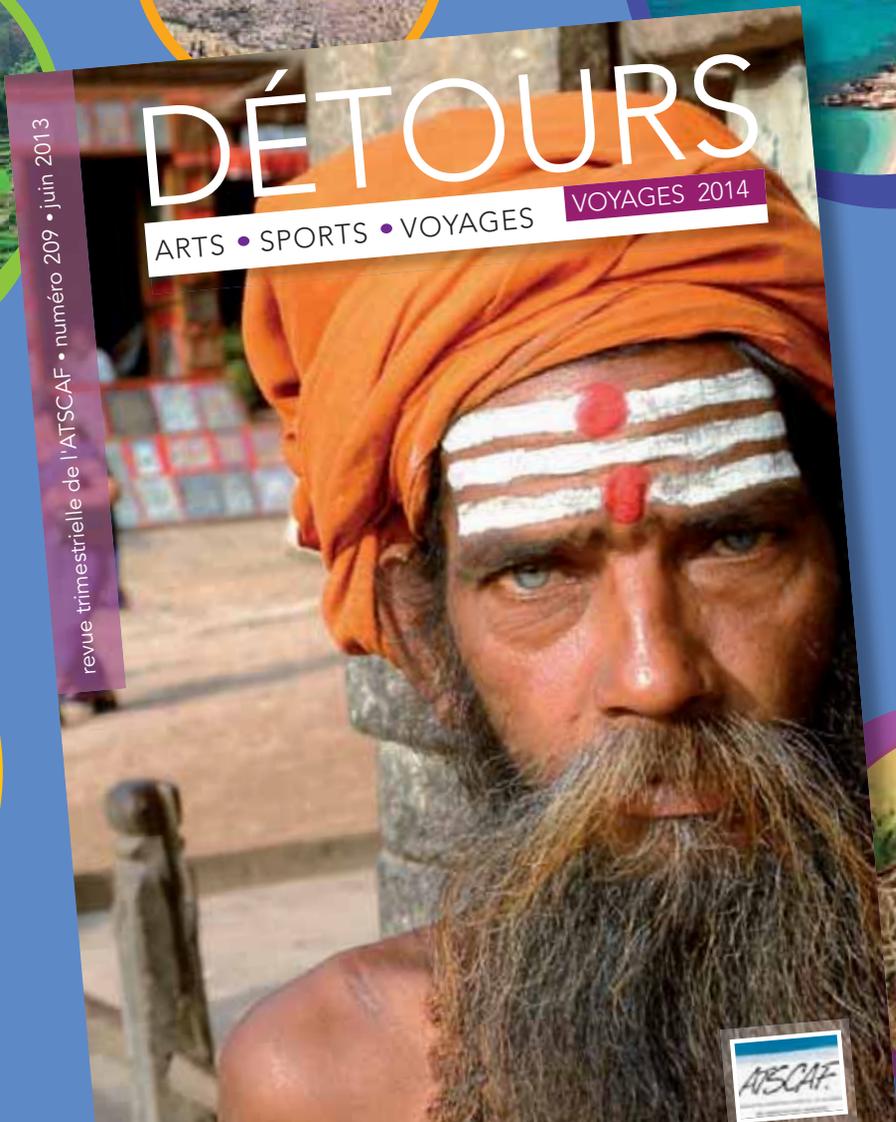
NOS CENTRES DE VACANCES ATSCAF

Juan-les-Pins
Val-d'Isère
Seignosse
Méribel
Megève

ATSCAF Fédérale - 67 rue Barbès - BP 80001 - 94201 Ivry-sur-Seine
Tél. : 01 79 84 35 16 - www.atscaf.fr

ATSCAF.
ASSOCIATION TOURISTIQUE SPORTIVE ET CULTURELLE
DES ADMINISTRATIONS FINANCIÈRES

Consultez
notre publication
"Détours-Voyages 2014"



revue trimestrielle de l'ATSCAF • numéro 209 • juin 2013



NOUVEAUTÉ :

Paiement en ligne sécurisé sur atscaf.fr / rubrique actualités / je paie en ligne
+ d'infos sur bulletin d'inscription et au 01 79 84 35 04

Téléchargeable sur atscaf.fr